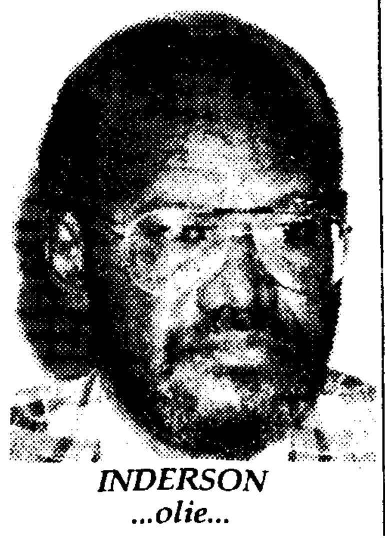
VANDAAG

- Toekomst Zuid-Afrika lijkt veiliggesteld p.1
- Inderson neemt poolshoogte op Statius p.2
- Maatregelen onvermijdelijk bij tegemoetkoming vakbonden p.3
- Sithoc via RCA naar volgende ronde Concacaf p.7
- Willem hekelt ontbreken visie bij BC p.9



INDERSON
...olie...

109E JAARGANG — NO.:65 WOENSDAG 18 MAART 1992

AMIGOE

Prèke

Politie: liever de Maria op Arrarat...

Meerderheid blanken voor hervormingen

JOHANNESBURG — Het referendum dat dinsdag in Zuid-Afrika is gehouden onder de blanke bevolking heeft een duidelijk 'ja' opgeleverd voor de hervormingsplannen van president Frederik de Klerk. In twaalf van de vijftien kiesdistricten stemde een meerderheid van 72 procent voor voortzetting van het hervormingsbeleid. Daarmee wordt de weg vrijgemaakt voor de afschaffing van alle apartheidswetten in Zuid-Afrika.

De ideeën van de extreemrechtse blanke tegenstanders van De Klerk voor het behoud van een blanke minderheidsregering, zijn van de kaart geveegd. De South African Broadcasting Corporation noemde de president de overwinnaar van het referendum.

In groten getale kwamen de blanke kiezers gisteren opdagen naar de stemhokjes om met hun 'ja'-stem een einde te maken aan eeuwen van raciale apartheid.

De Klerk, die de afschaffing wil van alle apartheidswetten, had een overwinning nodig om een nieuwe grondwet aan te nemen die veel politieke rechten biedt aan de dertig miljoen zwarten die wonen in Zuid-Afrika.

"In geen veertig jaar is er op deze manier gestemd", aldus de leider van de democratische partij Zach de Beer. Zijn organisatie steunt De Klerk in zijn opvattingen.

De Klerk, die gedurende twee jaren van hervormingen, de meeste van de apartheidswetten al heeft afgeschaft, zei dat hij zou opstappen als de hervormingen verworpen zouden worden en dat hij zou afwijken van de weg om alleen voor blanken algemene verkiezingen te houden. De partijen voor apartheid zouden die verkiezingen zeker winnen als De Klerk zich zou terugtrekken.

Als de hervormingen verworpen zouden zijn met het referendum had dat een uitzichtloze toekomst betekend van verdeeldheid en destructie, aldus De Klerk.

JOHANNESBURG — Naar schatting zeventig procent van de kiezers heeft meegedaan aan het referendum over het hervormingsbeleid van president De Klerk. Alleen ongeveer drie miljoen stemgerechtigde blanke Zuidafrikanen mochten hun oordeel geven. De indruk bestaat dat het hoge opkomstpercentrage in het voordeel is geweest van president De Klerk. Het referendum over het hervormingsbeleid in Zuid-Afrika is zonder incidenten verlopen.

Ambtenaren verhevigen acties



■WILLEMSTAD — *Vanmorgen hielden de ambtenarenvakbonden wederom een manifestatie bij het ABVO-gebouw te Brievengat om hun eis voor een rechtvaardiger salariëring kracht bij te zetten. Ditmaal waren ruim drieduizend leden van de ABVO, de BTG en de politievakbond NAPB aanwezig, waaronder opvallend veel politie- en douanepersoneel. De protestbijeenkomst ging gepaard met acties bij diverse overheidsdiensten, zoals een blokkade bij de landfill de Malpais en minimale personeelsbezetting bij de luchthaven Hato en de gevangenis te Koraal Specht.*

Primaries zelfde beeld als Super Tuesday:

Bush en Clinton opnieuw als winnaars uit de strijd

CHICAGO — George Bush en Bill Clinton zijn opnieuw als winnaars uit de strijd gekomen bij de 'Primaries' die dinsdag zijn gehouden in Illinois en Michigan. De twee zijn nu verzekerd van hun kandidaatschap voor respectievelijk de republikeinen en de democraten bij de presidentsverkiezingen van november van dit jaar.

De dikke overwinning van Bush op zijn tegenstander Buchanan (16-0) betekende een nieuwe schakel in de keten van successen die de president achter de rug heeft de laatste tijd. Buchanan gaf toe dat hij niet meer in aanmerking komt voor nominatie.

Ondanks zijn grote campagne-inspanningen in de grote staten Illinois en Michigan werd hij dik verslagen door president Bush die in Michigan 67 procent van de stemmen kreeg en in Illinois zelfs 78 procent. Buchanan verkreeg in deze staten respectievelijk 26 en 21 procent van de stemmen.

De democraten Paul Tsongas en Jerry Brown beloofden hun strijd tegen Clinton voort te zetten en zich opnieuw sterk te maken voor de volgende Priaries, Tsongas in Connecticut en Brown in Wisconsin.

Maar Tsongas toonde zich fideel na zijn verlies en feliciteerde de gouverneur van Arkansas met zijn overwinning. Hij zei dat de sterke campagne die Clinton heeft gevoerd in de twee grote staten zijn vruchten heeft afgeworpen.

Een tussenstand in de tellingen leverde in Michican 44 procent van de stemmen op voor Clinton, 30 voor Brown en 19 voor Tsongas. In Illinois verkreeg Clinton 45 procent van de stemmen, Tsongas 31 en Brown 16 procent.

Bush zei dat zijn twee overwinningen van gisteren hem zo goed als verzekeren van het kandidaatschap voor de republikeinen. In een geschreven verklaring verkondigde de president dat hij de steun heeft verkregen van iedereen die gelooft dat "we de Verenigde Staten alsweI de hele wereld kunnen veranderen."

Een woordvoerder namens Buchanan zei dat deze besloten had de intensiteit van zijn campagne te verminderen voor de komende primaries in California.

Het televisiestation ABC meldde dat Clinton favoriet was bij 75 procent van de zwarte stemmers, terwijl Brown slechts 8 procent en Tsongas 7 procent van de zwarte kiezers voor zich wisten te winnen. Onder de arbeiders verkregen Clinton en Brown bijna hetzelfde aantal stemmen; 47 procent voor de gouverneur uit Arkansas en 42 procent voor Brown.

Uit een enquête voor NBC werd duidelijk dat dertig procent van de republikeinse kiezers in beide staten niet tevreden is met Bush en dat vele kiezers met de nodige reserve hun stem gaven aan de president of besloten om een van de andere kandidaten te kiezen.

Remigratie Surinamers Nederland komt op gang

DEN HAAG/PARAMARIBO — "Steeds meer Surinamers in Nederland remigreren naar hun geboorteland". Dat zegt de ambassadeur van Suriname in Den Haag, ir Cyril Ramkisor. "Na een lange periode van stilte neemt de remigratie toe. Dat is een teken van vertrouwen in de regering-Venetiaan en de toekomst van het land", aldus de ambassadeur in een interview met het 'Algemeen Dagblad'. De uitspraken van Ramkisor worden bevestigd door de cijfers van het Nederlands Migratie Instituut. In de eerste maanden van dit jaar werd daar een verviervoudiging van de remigratie naar Suriname waargenomen in vergelijking met de overeenkomstige periode in 1991. Begin vorig jaar was in Suriname de Nationaal Democratische Partij, gelieerd aan het leger, nog aan de macht.

Ramkisor benadrukt dat de remigranten van harte welkom zijn in Suriname, omdat zijn land dringend verlegen zit om kader. Hij is overigens enthousiast over de bijdrage die Surinamers in Nederland aan de ontwikkeling van zijn land leveren door onder meer rapporten en adviezen.

Overigens is het tekort aan kader niet het belangrijkste probleem dat op Suriname drukt. De in het slop geraakte economie bezorgt hem meer slapeloze nachten. "De prijzen worden elke dag hoger en het is voor iedereen steeds moeilijker de touwtjes aan elkaar te knopen. De belangrijkste zorg van de regering is de vraag hoe het land gered kan worden en de gewone mensen een normaal bestaan kan worden geboden. Ramsikor levert in het interview ook kritiek op Nederland. Den Haag vindt dat Suriname maar niet opschiet met de sanering van de economie. Maar Ramsikor wijst er op dat de regering nog maar vijf maanden zit en de sanering goed wil voorbereiden om erger te voorkomen.

"Nederland is bereid daar te steunen waar Suriname om medewerking vraagt, maar de kwestie is wel dat Nederland na de besprekingen op Bonaire tussen beide landen een koppeling heeft gelegd tussen de voltooiing van het saneringsplan en het verlenen van betalingsbalanssteun, terwijl die koppeling op Bonaire niet aan de orde is geweest", aldus de ambassadeur.

Ramsikor benadrukt dat de verhouding regering-leger snel moet worden geregeld. "Zij moet worden zoals in een normaal bestuurlijk bestel. Er hoeven dan geen misverstanden te bestaan over de verhoudingen en het is de plicht van elke Surinamer zich aan afspraken te houden".

Hij prijst de ingrepen van president Venetiaan op dit gebied, maar hij verwacht dat het proces van normalisering van de verhoudingen leger-regering nog wel enige tijd in beslag zal nemen. "We vertrouwen er op dat bij elke Surinamer het gezonde verstand zal zegevieren. Let wel, bij elke Surinamer", aldus de Surinaamse ambassadeur ir Cyril Ramsikor in het 'Algemeen Dagblad'.

VS-militairen te hulp in zuid-Turkije

ERZINDJAN — In de Turkse stad Erzindjan, die afgelopen vrijdag werd getroffen door een aardbeving, is een groep Amerikaanse militairen begonnen met herstelwerkzaamheden. De Amerikanen kwamen gisteren aan op de luchtmachtbasis Incirlik in zuid-Turkije.

In de oostturkse stad Erzindjan proberen ze nu de waterleidingen te repareren en de elektriciteitsvoorziening weer op gang te brengen. Artsen vrezen dat er ziektes zullen uitbreken door een gebrek aan schoon water.

In Erzindjan wordt het openbare leven hier en daar hervat. Bij de aardbeving zijn volgens de Turkse autoriteiten 422 mensen om het leven gekomen. Reddingswerkers hebben geen hoop meer onder de puinhopen nog overlevenden aan te treffen. Een Zwitsers reddingsteam heeft Turkije gisteren verlaten.

Honden ongewenst

AMSTERDAM — De Telegraaf besteedt aandacht aan de ervaringen van tien reddingwerkers die met hun honden hulp hadden willen bieden na de aardbevingen in Turkije. Op het laatste moment werden ze teruggeroepen, ze zaten nog net niet in het vliegtuig.

De Turkse regering had hen bij nader inzien toch niet nodig. Een aantal vertegenwoordigers van hondenhulpdiensten heeft daarna meteen de koppen bij elkaar gestoken. "We willen dit soort zaken in de toekomst voorkomen", aldus de heer Leijtens van de Reddingshonden Hulpdienst Holland. Volgens hem is het hoog tijd dat er een overkoepelende organisatie van hondenhulpdiensten komt.

Dogmatische communisten roeren zich bij Moskou

PODOLSK/MOSKOU — Dogmatische communisten die deel uitmaakten van het nu ontbonden Volkscongres zijn in een obscuur auditorium in Podolsk, in de nabijheid van Moskou bijeengekomen om hun eis kracht bij te zetten dat de wereld de integriteit van de Sovjetunie weer erkent. De Russische wet verbiedt een bijeenkomst van deze voormalige afgevaardigden, die in grote chaos verliep deels door ingrijpen van de autoriteiten en deels door de gebrekkige organisatie. Zo was er in de grote hal geen elektriciteit en moest ex-lid van het Politbureau Ligatsjev op het spreekgestoelte worden bijgelicht met een enkele schijnwerper, gevoed door een auto-accu.

Er werden in de verwarring achttien resoluties aangenomen, waarvan er een beoogt de wereld te overtuigen van de noodzaak de ex-Sovjetunie te erkennen.

Hoewel de manifestatie weinig te betekenen had - slechts 217 van de 2250 voormalige afgevaardigden waren present- maken de Russische machthebbers zich nu wel bezorgd over het eventueel uit de hand lopen van een soortgelijke bijeenkomst die vanavond in de buurt van het Kremlin plaatsvindt. De burgemeester van Moskou, Gavriil Popov, heeft daarvoor overigens toestemming verleend. Wel riep hij enkele duizenden politiemensen en soldaten op om eventuele uitbarstingen van geweld te voorkomen.

De protesten van communisten van de harde lijn worden de laatste tijd in Moskou en andere belangrijke steden van de GOS meer en meer gehoord. Volgens officiële bronnen vertolken zij echter geenszins de mening van de meerderheid van de stedelingen.

■MOSKOU — *Generaal Albert Makashov (rechts), leider van de pro-communistische beweging in Rusland, spreekt met verslaggevers nadat Makashov en andere leiders dinsdag probeerden het Congres van Afgevaardigden van de voormalige Sovjet-Unie opnieuw in ere te herstellen. Orthodoxe communisten werden gedwongen hun geheime vergadering twintig kilometer buiten de stad te houden.*



SAN SALVADOR — Twee guerrilla-strijders van het FMLN hebben zich gemeld bij de justitie van El Salvador om zich te verantwoorden tegenover de beschuldiging dat zij de hand hebben gehad in de moord vorig jaar op twee VS-militairen. Het tweetal, Severiano Fuentes, bekend als commandant Aparicio, en Ferman Hernandez Porfirio, verscheen vrijwillig voor de rechter in Chinameca, 115 kilometer ten oosten van de hoofdstad. Zij werden begeleid door FMLN-commandant Jorge Melendez (Jonas).

Zeven doden bij aanslag op ambassade Israël in Argentinië

BUENOS AIRES — Zeven doden en 106 gewonden zijn tot op dit moment geteld bij de aanslag op het gebouw van de Israëlische ambassade in de Argentijnse hoofdstad. Deze cijfers werden verstrekt door de burgemeester, Carlos Grosso.

Volgens een woordvoerder van het ministerie van binnenlandse zaken zitten vermoedelijk terroristen achter de aanslag, die zou zijn uitgevoerd met behulp van een auto, uitgerust met kneedbommen. Twintig voertuigen in de omgeving van de ambassade, gelegen in het hartje van de stad, werden vernietigd.

De Argentijnse president Menem heeft zijn medeleven betuigd aan zijn Israëlische collega Chaim Herzog en de Israëlische geheime dienst Mossad toestemming gegeven om samen met de CIA en de Argentijnse geheime dienst onderzoek te verrichten naar de daders.

De Argentijnse overheid heeft de controle op wegen en luchthavens verdubbeld en de grensovergang van Rio de la Plata naar Uruguay tijdelijk gesloten.

Het ambassadegebouw is vrijwel geheel verwoest. Panden in de omgeving waaronder een school, een kerk en het Braziliaanse consulaat zijn beschadigd. Enkele medewerkers van de ambassade worden vermist. Israël heeft aangekondigd de daders te zullen straffen.

Wie voor de actie van gisteren verantwoordelijk is, is nog niet bekend. Volgens president Menem is de aanslag gepleegd door een internationale organisatie, met hulp van Argentijnse terroristen. Aanvankelijk zocht hij de daders in de hoek van neonazi's.

De Israëlische minister van buitenlandse zaken Levy sluit niet uit dat de zogenoemde 'Teheran-Damascuslijn' erachter zit, een organisatie die wordt gesteund door Iran en Syrië. Minister van defensie Arens sprak van een terroristische campagne tegen Israël door extremistische moslims en Palestijnse terroristen.

De Palestijnse Bevrijdingsorganisatie PLO heeft de bomaanslag op de Israëlische ambassade in Buenos Aires veroordeeld. Premier Shamir van Israël liet weten dat de actie geen invloed zal hebben op het vredesproces in het Midden-Oosten.

Grenspost met Griekenland

BELGRADO — De federale Joegoslavische strijdkrachten hebben de voornaamste grenspost tussen de nieuwe republiek Macedonië en Griekenland, bij Gevgelija, overgedragen aan het Macedonische leger.

Deze stap kan volgens waarnemers in Belgrado leiden tot een toespitsing van de tegenstellingen tussen Griekenland en Macedonië. De regering in Athene maakt uit de keuze van de naam Macedonië op, dat de republiek aanspraak zal maken op de gelijknamige provincie in Griekenland.

LRD: Hulp 'van buiten'

WILLEMSTAD —Omdat er nog geen toenadering blijkt te komen tussen de actievoerende Landsradiotechnici en de overheid is besloten dat (tijdelijk) "van buiten" technici ingeschakeld moeten worden. Naar alle waarschijnlijkheid komen die uit het buitenland en zullen ze de ongeveer vijf technici die wel werken moeten bijstaan. Die kunnen onder de huidige druk niet alleen verder. Een en ander maakt deel uit van een 'draaiboek' opgesteld door de landsradio-top in verband met de al dagen durende acties van een 70-tal werknemers. LRD-directeur Russel Bernadina bevestigde vandaag aan deze krant dat op enige 'kleine storingen' na (ANP en telexverbindingen) alles overigens weer prima functioneert. Hij doelt op het internationaal en intereilandelijk telefoon,- fax,-en dataverkeer, waar ook gisteren nog klachten over binnen kwamen. Volgens Bernadina zijn in totaal 70 van de 300 personeelsleden van LRD in actie. Van die 70 zijn 25 tot 30 technici. Het merendeel daarvan is werkzaam op Vredenberg waar zich afgelopen maandag twee ernstige storingen voordeden.

Bernadina zelf heeft geen contact gehad met de actievoerders, aangesloten bij de STTK. Alle contact verloopt via minister De Paula. Naar de directeur begreep is intussen overeenstemming bereikt tussen de bond en de minister over de datum van een gesprek. Er is vandaag in elk geval getelegrafeerd tussen de partijen.

Een groot struikelblok is steeds geweest dat de overheid weigert met actievoerend personeel aan tafel te zitten, terwijl de vakbond juist zegt dat men niet gaat werken totdat er spijkers met koppen worden geslagen. Een moeilijke situatie, erkende gisteren De Paula tegenover journalisten, maar geen opmerkelijke. "We spreken niet zolang ze actie voeren," zei ook Nelson Monte, gedeputeerde van telecommunicatie, die zich beriep op collegiaal bestuur van het Bestuurscollege. "Ik kan niets verkopen (aan de PTT/Telecomm). Daarover beslist het BC in zijn geheel," zei Monte, die ietwat verbolgen leek over de houding van de vakbond STTK tijdens de jongste vergadering met hem.

Directeur Bernadina van de LRD hoopt dat spoedig een doorbraak komt. De technici die wel werken en die ook maandag de 'storingen' verhielpen kunnen hooguit nog een week onder deze omstandigheden doorgaan. De directeur maakte melding van het feit dat 'van buiten' mensen ingeschakeld zullen worden ondanks het feit dat de dienstverlening weer praktisch genormaliseerd is. "Het kan inderdaad niet anders. De onderbezetting is nu accuut"

Gistermiddag deelde de directeur tijdens een persconferentie mee dat Landsradio onder de huidige - ook normale - omstandigheden niet 'flexibel' genoeg is, mede omdat de technische expertise in handen is van een relatief kleine groep. "Deze worden dan 'semi-onmisbaar' en dat brengt arrogantie met zich mee," zei Bernadina, die voorstander blijkt van de decentralisatie/privatiseringsplannen van de regering.

Bernadina en De Paula maakten beiden melding van een onderzoekscommissie dat meer duidelijkheid moet brengen over hetgeen daadwerkelijk op maandag is gebeurd. Daarin komen lokale experts maar ook een buitenlander, zodat alles "professioneel" gebeurt, lichtte Bernadina vanochtend de Amigoe in. De commissie zal "zo spoedig mogelijk" aan het werk gaan.

Minister de Paula was voorzichtig:"Ik hoop echt niet dat opzet in het spel was, dat zou intriest zijn," zei de minister, die meent dat alles in het werk gesteld moet worden om te voorkomen dat zich zulke incidenten kunnen herhalen. Vooralsmog legt hij echter de link tussen de storingen en de acties niet. Dat doet de directeur ook niet; hij zei vanochtend weer dat het "prematuur" is om van sabotage te spreken. De recherche is, zoals bekend, al ingelicht over hetgeen maandag op Vredenberg is gebeurd. Minister De Paula zei gisteren dat niet geschroomd zal worden stappen te ondernemen indien blijkt dat inderdaad alle verbindingen met het buitenland met opzet verbroken werden.



Opening zesde filiaal

Expansie Maduro Travel is nog niet ten einde

WILLEMSTAD — Het zesde filiaal van Maduro Travel op Curaçao dat gisteren werd geopend is nog niet het laatste. Er zijn plannen om dit jaar nog twee filialen te openen. Gedacht wordt aan een vestiging op Banda Bou en eentje op Banda Riba. Het filiaal dat gisteren haar deuren opende is gevestigd aan de Jan Noorduynweg. Santa Maria is duidelijk een belangrijke plaats voor handeldrijvend Curaçao, want de laatste tijd vestigen zich daar talloze bedrijven. Directeur H. A. van der Kwast verklaarde het belang van Santa Maria uit de drastische toename van de bevolking in dat deel van Curaçao. Bovendien ligt het op de grens met Banda Bou, waar ook een belangrijk deel van de klandizie woonachtig is.

Maar ook de nabijheid van de luchthaven heeft bij de keuze van deze lokatie een rol gespeeld. Zakenmensen kunnen hun tickets telefonisch bestellen en ze in de onmiddellijke nabijheid van de luchthaven ophalen.

Maduro Travel wil zich graag presenteren als een kantoor waar de klant persoonlijke aandacht krijgt. Zij bracht dit tot uitdrukking door bij de opening het nieuwe personeel van het filiaal aan de gasten voor te stellen. De opening werd verricht door de supervisor van het nieuwe kantoor, samen met Alex Rojer, een gepensioneerde werknemer die 41 jaar voor Maduro Travel gewerkt heeft (zie foto).

"Praktisch rampenplan hoognodig"

Inderson neemt poolshoogte van olieramp op Sint Eustatius

WILLEMSTAD — Er moet op de Antillen een (milieu en bedrijfs) rampenplan komen dat in de praktijk ook daadwerkelijk uitvoerbaar is. Daarvoor zal er een persoon fulltime belast worden met coördinatie-werkzaamheden. Nu is een en ander gewoon niet goed geregeld. Dat verklaarde gisteren minister van milieu, Stanley Inderson, naar aanleiding van de olielek die zich zondag op land en zee op St. Eustatius heeft voorgedaan. Over de omvang van het probleem en de schade had Inderson gistermiddag geen concrete informatie. De Amigoe begreep vanochtend dat, door het gebruik van chemische middelen, geen sprake meer is van één grote massa, maar dat 'olievlekken' op zee drijven, verspreid over een vrij grote oppervlakte. Ze hebben de noordkant van Statius bereikt, alsmede het gebied van de Saba-bank. Het is nog steeds niet duidelijk hoeveel olie als gevolg van de lek is vrijgekomen. Er worden vraagtekens gezet bij de 13.000 barrels die de Statia Oil Terminal heeft opgegeven.

De minister van milieu erkende gisteren dat de gegevens over het incident nogal verschillen."De gezaghebber heeft me verzocht met spoed te komen en dat doe ik. Volgens hem is het een ernstige zaak. Je moet als minister je gezicht laten zien bij grote en kleine rampen," aldus Inderson, vlak voor de reis naar Oranjestad, Statius.

Eind dit jaar wordt op Curaçao een conferentie gehouden van de International Martime Organization waarbij landen uit deze regio tot afspraken zullen moeten komen voor de gezamenlijke aanpak van milieurampen (op zee), zo kondigde de minister aan. Volgens Inderson zou daarom hiervoor al thuis het nodige huiswerk gedaan moeten worden.

De Amigoe berichtte gisteren reeds over de lek in een van de leidingen van de Statia Oil Terninal waarbij er een hoeveelheid olie vrijgekomen is. Uit het artikel werd duidelijk dat de inschatting van het probleem een nogal vreemd beeld laat zien. De gezaghebber en andere eilandsfunctionarissen spreken van een 'ramp' die gevolgen zal hebben voor het milieu, de directeur van de Statia Oil Terminal meent juist dat het om een 'klein indicent' gaat dat al onder controle is en waarvan de gevolgen geheel te overzien zijn.

Inderson heeft zelf niet voldoende info om een oordeel te vellen, maar begrijpt deze verwarring. "Het is maar vanuit welk optiek je het probleem bekijkt. De ene partij heeft er belang bij de zaak als heel erg te ervaren, de andere juist niet." Hij is vandaag de hele dag op Statius in het gezelschap van functionaris Ras van de milieudienst Curaçao. Naar aanleiding hiervan zal verder worden bekeken wat gedaan moet worden. Er wordt melding gemaakt van een mogelijke claim voor schadevergoeding. Dat is zeer wel mogelijk en in het verleden wel eerder gebeurd. In het uiterste geval kan expertise van Nederland gevraagd worden, aldus de minister.

Feit is dat de koninklijke marine, de US Coast Guard en de maatschappij zelf al de nodige werkzaamheden hebben verricht. Vanochtend werd bekend dat de olievlek is opgedeeld in verschillende delen die nu op zee drijven. Hoeveel olie is vrijgekomen kan niemand exact zeggen. De gezaghebber zegt het officiële rapport af te wachten.

De Antilliaanse regering publiceerde gisteren een persbericht waarin staat dat de olieleiding waar de breuk zich voordeed zich bevond onder de brug van de laagste terminal. Een en ander gebeurde tijdens het bunkeren. De hele inhoud van de leiding stroomde met grote kracht uit de leiding langs de heuvel naar beneden. Het rooster op de brug over de leiding werd tot ongeveer 30 voet van de brug vandaan opgeblazen. Met een 'spill boom' en alle 22 beschikbare tonnen met absorberende middelen werd direct getracht de lekkage tot een minimum te beperken. Binnen een uur na het ongeluk was het gelukt te voorkomen dat nog meer olie in zee terecht kwam. Het aan de kust gestationeerde personeel werkte door tot het donker werd om de olie uit de grond te halen. Het personeel van operations ging de hele nacht door met de schoonmaak.

Het RVD bericht vermeldt verder dat gezaghebber Temmer meent dat de oorzaak van het ongeluk een te grote druk op de leiding is of corrosie. De oorzaak is zijns inziens in elk geval het gevolg van een menselijke fout en een 'ramp', aldus het RVD-schrijven. De premier, scheepvaartinspectie en koninklijke marine zijn op de hoogte gebracht van het gebeuren. De manager van het onderwaterpark op Saba, Susan Walker, is bezorgd over de gevolgen voor de koraalriffen rondom dat eiland.

Jopie Abraham in De Telegraaf:

'Rembrandt schilderde met verf van onze verfbomen'

WILLEMSTAD — "Als ze mij vragen: Wanneer treden de Antillen uit het Koninkrijk? dan vraag ik hen: Wanneer treedt Nederland uit het Koninkrijk?" Deze kenmerkende uitspraak werd door Telegraaf-verslaggever Anton Veldkamp opgetekend uit de mond van voormalig minister van ontwikkelingssamenwerking Jopie Abraham. De onlangs uit Nederland naar Bonaire teruggekeerde Abraham neemt geen blad voor de mond in dat interview. Hij vertelt onder andere over zijn jeugd, en hoe hij min of meer 'op drift' raakte, toen zijn vader in 1960 overleed. Abrahams was toen elf jaar oud.

Zin in school had hij niet meer. Hij zwierf wat over het strand. Zijn moeder was radeloos en stuurde hem naar zijn oudste broer in Nederland. Via allerlei omzwervingen kwam hij uiteindelijk op het internaat van het Zeister Lyceum terecht. Volgens Abraham 'een van de rotste periodes die ik ooit heb meegemaakt'. Zijn verlangen naar Bonaire bleef en op vijftienjarige leeftijd kon hij tot zijn grote blijdschap terug naar zijn geboorte-eiland.

POLITIEK FAALT

Daar maakte hij de mulo af om vervolgens voor zijn vervolgopleiding weer naar Nederland te gaan. Over dat verder studeren in Nederland zegt hij: "Het was voor ons Antillianen niet anders: als je verder wilde studeren moest je naar Nederland. Het feit dat er in Nederland Antillianen zitten is te danken aan het falen van het beleid van de Nederlandse politiek. Alles draait om ontwikkeling, opleiding en werk. Als Nederland dat ter plaatse, op de Antillen gecreëerd had, waren er niet zoveel Antillianen naar Nederland gekomen. Wij zijn nog nooit zo afhankelijk geweest van Nederland als sinds we ontwikkelingshulp krijgen".

Bij terugkeer op Bonaire kon hij daar niet aan de slag komen. Volgens eigen zeggen had dat met de politieke situatie te maken. Vervolgens trad hij in dienst bij de centrale regering op Curaçao.

In Nederland was hij in de roerige zestiger jaren in contact gekomen met begrippen als communisme en onderdrukking. Dat opkomen voor de *underdog* beviel Abraham wel. "Het voelt beter. Ik heb een advocatenopleiding gevolgd en een vrouw gehad die me al zag zitten op een groot kantoor. Maar ik heb de arme mensen gezien en hun kant gekozen". Het duurde dan ook niet lang of hij begaf zich in de kringen van de oppositie.

PIET HEIN

Over Nederland, de Nederlandse Antillen en het Koninkrijk zegt Abraham: "Wij willen er nog niet van af. Ze hebben al onze bomen gekapt en eerst zal het land herbebost moeten worden. Bonaire is gouvernementsplantage geweest, wij zorgden voor de voeding van Curaçao. Curaçao kreeg de Shell, Aruba de Lago en Bonaire bleef de postwissel, wij zijn nooit gegroeid. Dezelfde Piet Hein die in Nederland als held wordt geëerd, wordt door ons gezien als een piraat. Hij stal onze verfbomen waar Rembrandt zijn meesterwerken mee maakte, hij stal ons zout en onze geiten. Wij bleven achter met een geërodeerd land waarin ons niets werd geleerd over onszelf, over onze cultuur. Onze identiteit is ons ontstolen".

Wil Nederland een goede samenwerking met de Antillen? Dan zal het ook begrip en vertrouwen moeten tonen. En daaraan ontbreekt het volgens Abraham nogal eens. Naar zijn mening worden er mooie plannetjes op papier uitgedokterd, zonder dat men zich eerst van de situatie en de cultuur ter plekke op de hoogte stelt.

Maar niet alleen Nederland krijgt een veeg uit de pan. De Bonaireaanse overheid wordt ook niet gespaard. "We hebben momenteel een overheid die grote publieke terreinen en stranden verkoopt, die openbare wegen laat omleggen voor privé-projecten. Er is een hele berg verkocht waar honderden huizen gebouwd zullen worden door Nederlanders die er mee gaan speculeren, mensen die er zelden zullen zijn".

VERKRACHTING

Abraham is van mening dat Bonaire een aards paradijs is. "Het is zo maagdelijk, dat het enige wat je kunt doen is het verkrachten". In het interview beschuldigt hij 'zijn eigen mensen' ervan dat zij daar druk mee bezig zijn.

Er moet niet lukraak verkocht en gebouwd worden. Volgens Abraham kan het eiland maximaal duizend hotelkamers hebben, 'allemaal laagbouw'. Verder dient het eiland herbebost te worden en dienen land- en tuinbouw waar mogelijk ontwikkeld te worden. "Elke Nederlander moet kunnen genieten van het Koninkrijk. Maar we moeten heel voorzichtig zijn en alles heel kleinschalig houden".

Antillen aanwezig bij 'Earth summit'

WILLEMSTAD —Vertegenwoordigers van de Antilliaanse eilanden en de centrale regering zullen in juni a.s. in Rio de Janeiro (Brazilië) de door de VN georganiseerde 'Earth Summit' bijwonen. Het betreft een bijeenkomst met deelname van regeringsleiders en andere vertegenwoordigers uit een groot aantal landen uit de hele wereld waarbij milieu centraal staat. De bedoeling is tot concrete afspraken te komen op het gebied van (de bescherming van) het milieu.

Minister van milieu, Stanley Inderson, bevestigde gisteravond tijdens het tv-interviewprogramma Kontakto dat de Antilliaanse regering zeker van de partij zal zijn in Rio.

Niet duidelijk werd of de Antillen vertegenwoordigers zitting zullen hebben in de officiële koninkrijksdelegatie (met Nederland c.q. Aruba) of dat men als waarnemers de conferentie bijwoont. Inderson blijkt pesoonlijk voor de laatste optie te kiezen. Veel maakt het niet uit omdat de konininkrijksdelegatie onderdeel uitmaakt van de grote Europese delegatie. "Het koninkrijk (der Nederlanden) heeft daarin maar weinig te zeggen. Wij als klein onderdeel van het koninkrijk hebben nog minder inbreng. Onze stem wordt sowieso niet gehoord. Anderzijds is het belangrijk dat we daar present zijn en ons gezicht als Antillen laten zien, dus dan maar als waarnemer, wat mij betreft," aldus Inderson.

Hij benadrukte tijdens het tv-interview het belang van milieubescherming en van de balans tussen econonmische ontwikkeling en milieu. Er zijn genoeg voorbeelden in de wereld en op deze eilanden waar dat laatste niet het geval is geweest. "We moeten inderdaad meer en beter opletten op milieu-aspecten; economische ontwikkeling is niet alles," aldus de Antilliaanse minister, die in deze kontekst de olielek noemde die zich afgelopen zondag op St. Eustatius voordeed. Inderson is op verzoek van de gezaghebber van dat eiland naar Statius gereisd om zich er vandaag ter plekke te oriënteren en de schade te peilen.

Illegale monteur

WILLEMSTAD — Een vrouw meldde zich in gezelschap van de man R.R bij de wacht op Rio Canario om haar beklag te doen over schade die de man aan haar auto zou hebben aangebracht.

De vrouw had haar auto ter reparatie aan R.R. afgestaan. Toen zij op de afgesproken dag haar voertuig ging ophalen bleek deze beschadigd te zijn. Toen zij een vergoeding eiste bood R.R. haar een radio-casettespeler aan en onderdelen toebehorende aan een andere auto die bij hem in reparatie was.

De vrouw pikte dit niet en sleepte hem naar de politiewacht waar na enige navraag bleek dat R.R. sinds een jaar illegaal op het eiland vertoeft. De vreemdelingendienst zal de zaak verder afhandelen.



■ *WILLEMSTAD — Vanmorgen lieten de ambtenaren weer van zich horen. Ook het Selikor-personeel betuigt zich solidair met de eisen van de vakbonden voor betere salariëring, wat zij duidelijk maakten door Kaya Brievengat te blokkeren.*

Ook te Malpais werd door Selikor-mensen een blokkade van trucks gevormd. Daar werd de toegang tot de landfill afgesloten, waardoor bezoekers van de vuilstortplaat hun zakken voor het terrein neergooiden. In de loop van de ochtend zijn beide blokkades opgeheven.

STTK daagt minister uit voor televisiedebat

"Wij stoppen actie zodra De Paula ons datum van gesprek mededeelt"

WILLEMSTAD — De actievoerende Landsradiowerknemers hebben de minister belast met telecommunicatie, Gilbert de Paula, gisteravond laten weten bereid te zijn met hem te spreken. "Als hij ons de datum en de plaats van de bijeenkomst laat weten, dan stoppen wij met de actie", aldus STTK-voorzitter Melvin Richards, die zegt bovendien op de televisie in debat te willen gaan met de minister om de 'aandelenaffaire' publiekelijk te bediscussiëren.

In tegenstelling tot de minister meent de vakbond dat er een nationale discussie gewijd moet worden aan het thema privatisering van overheidsbedrijven, met name die van Landsradio.

Om daarmee een begin te maken heeft de STTK vanavond een studie-avond in de UNA georganiseerd, waar naast voorzitter Richards ook een vakbondsman uit Venezuela aanwezig zal zijn. Edmundo Flores zal zijn visie geven op de participatieprocessen die gaande zijn bij de telecommunicatiebedrijven in Latijns Amerika.

"Ik wil dat er publiekelijk over de op handen zijnde deelname van een buitenlands bedrijf wordt gesproken." Richards daagt de minister en zijn specialisten uit om voor de televisie met de STTK in debat te gaan.

In een telegram is De Paula inmiddels in kennis gesteld van de bereidwilligheid van de STTK voor een gesprek. De onderwerpen die ter tafel moeten komen zijn voor wat de vakbond betreft ongewijzigd. De STTK wil op de eerste plaats als vakbond bejegend worden. Er wordt volgens Richards met twee maten gemeten. Aan de ene kant zegt de regering niet met actievoerders te willen praten, wat De Paula gisteren tijdens een persconferentie benadrukte, maar anderzijds wordt toch met de politiebond overlegd, terwijl zij ook actie voeren, aldus de voorzitter.

INSPRAAK

Ten tweede wenst de LRD-vakbond inspraak te krijgen in het decentralisatieproces. Hoewel er in 1989 een voorlichtingsmiddag is geweest om uit te leggen wat er zou gaan gebeuren, is er daarna weinig meer gebeurd om het personeel ter dege te informeren.

Als derde agendapunt noemt de voorzitter de voorgenomen participatie van PTT Telecom. "Nogmaals, wij hebben niets tegen deelname van PTT Telecom of welke andere buitenlandse maatschappij dan ook, maar wij willen wel dat het volk op zijn minst de gelegenheid krijgt mede deel te nemen in een bedrijf, dat aan het Land toebehoort."

Minister Gilbert de Paula en gedeputeerde Nelson Monte hebben naar hun zeggen al het mogelijke gedaan om de vakbond van Landsradio-werknemers te overtuigen van de 'politieke beslissing' om Landsradio te decentraliseren, Setel N.V. te integreren en vervolgens met PTT-Telecom te participeren, zo zeiden zij gisteren te Fort Amsterdam. Onomwonden verklaarden zij dat een vakbond niets van doen heeft met een politieke beslissing. "Wij zijn gekozen om bepaalde beslissingen te nemen. Dat is democratie."

De STTK interpreteert democratie ruimer. Richards meent dat grote, voor een land ingrijpende beslissingen niet achter de schermen mogen worden genomen en pleit voor meer openbaarheid van bestuur. Volgens hem is het geen slecht idee om het volk bij meerdere gelegenheden direct te raadplegen in de vorm van een al dan niet consultatief referendum.

KANNEN EN KRUIKEN

Overigens deelde Nelson Navarro, die deel uitmaakt van het projectteam decentralisatie, tijdens de persbijeenkomst mede dat de deelname van PTT Telecom nog lang niet in kannen en kruiken is. We bevinden ons nu pas in de voorbereidende fase, namelijk de decentralisatie zonder welke de privatisering van het beoogde Curtel N.V. niet mogelijk kan zijn, zo zei hij.

Hij weerlegt de vakbondsvisie dat met het ondertekenen van het Memorandum of Understanding de deelname met PTT Telecom al beklonken zou zijn en liet doorschemeren dat niet uitsluitend op het Nederlandse paard wordt gewed voor wat betreft participatie. Pas als de participatie-overeenkomst getekend zal zijn, kan volgens hem gesteld worden dat 'het zover is'.

De op 29 september 1991 getekende intentieverklaring tot participatie en het daaruit voortvloeiende Memorandum moeten het fundament leggen voor een deelname in het aandelenkapitaal van het toekomstige Curtel N.V. Als dat gelukt is, zal pas daadwerkelijk onderhandeld worden over het prijskaartje dat aan de gehele aandelenverkoop hangt, verduidelijkt Navarro. "Het is erg prematuur om nu al, zoals de STTK stelt, te denken dat er geen weg terug meer is." De decentralisatiedeskundige wil nog geen uitspraken doen over de mogelijke datum van ondertekening van de participatie-overeenkomst. "Dat gebeurt al later dan gepland."

Blokkades te Malpais en Brievengat

Ambtenaren steeds eensgezinder in strijd om betere salarissen

WILLEMSTAD — Ruim drieduizend ambtenaren verzamelden zich vanmorgen vroeg bij het ABVO-gebouw te Brievengat, waar de drie vakbondsvoorzitters Royer (ABVO), Concincion (BTG) en Henriquez (politievakbond NAPB) de actievoerende leden lieten weten vrijdag niet elk apart met de regering te willen praten maar gezamenlijk. Het devies is 'eenheid en verscheidenheid'.

aldus Royer, "en dat zal zo blijven." Ook buiten Brievengat werd vanmorgen actie gevoerd door ambtenaren, wat tot problemen leidde bij de landfill Malpais, de gevangenis Koraal Specht en bij de luchthaven.

Aan premier Liberia-Peters is inmiddels een brief verzonden waarin de bonden duidelijk maken gezamenlijk te willen onderhandelen over het nieuwe regeringsvoorstel inzake de looneisen van de bonden en niet apart. De ABVO is gevraagd om om 10.00 uur aanwezig te zijn en de politiebond om 13.00 uur, zei Royer desgevraagd, wat op ernstige bezwaren stuit bij het vakbondsfront. "Meer dan ooit zijn wij drie handen op een buik."

Morgenochtend zullen de leden van de drie vakbonden manifesteren op Berg Arrarat, zo liet NAPB-voorzitter Roy Henriquez weten. Er is een vergunning bij de gezaghebber gevraagd. In tegenstelling tot eerdere berichten zal er geen protestmars worden gehouden, vervolgt hij. "We zullen bij het Mariabeeld verzamelen en om 8.00 uur starten met een heilige mis, waarna toespraken van de respectievelijke bondsvoorzitters volgen."

De bijeenkomst te Brievengat deze morgen verliep uitermate ordelijk, volgens hem. Vele politie-agenten en douane-ambtenaren waren aanwezig. Vooral onder deze vakbondsleden heerst grote ontevredenheid, wat moge blijken uit de verkeerschaos die er in de buurt van het ABVO-gebouw heerste als gevolg van de blokkade van Kaya Brievengat.

Ook elders werd uiting gegeven aan de ontevredenheid van de ambtenaren. Op de landfill van Malpais werd een paar uur niet gewerkt. Trucks blokkeerden de ingang van de vuilstortplaats, wat tot gevolg had dat mensen, die hun zakken kwijt wilden, de troep vóór de ingang van de landfill deponeerden. De politie en de veiligheidsdienst konden op dat moment geen assistentie verlenen, omdat zij te Brievengat manifesteerden. De Selikor-directie zegt de actie van haar werknemers 'zeer te betreuren'. Hoewel de blokkade in de loop van de ochtend is opgeheven, worden voor morgen weer acties verwacht. Vanmorgen kon in de wijken van Otrobanda en Banda Riba geen vuil worden opgehaald, vanwege de acties.

Doordat bewakers van Koraal Specht vanmorgen naar Brievengat togen, moesten stafleden hun werkzaamheden overnemen. De directie heeft de situatie onder controle, hoewel de werkzaamheden wel aangepast moeten worden aan de omstandigheden, zo liet deze weten. In geval van nood zal assistentie worden gevraagd van het VKC, aldus adjunkt-directeur Fortin.

De Air Traffic Control moest het eveneens stellen met een minimale bezetting. Er konden geen instructies aan het luchtverkeer worden gegeven. Maar dit heeft tot nu toe nog niet tot echte problemen geleid, aldus ALM-woordvoerster Isa Henriquez, alhoewel de douaneposten nauwelijks bezet waren en ook het laden en lossen van vliegtuigen forse vertragingen opliep. Wel verwacht zij serieuze problemen indien er veranderingen worden aangebracht in het vluchtschema.

Ook de STTK-leden en hun sympatisanten lieten van zich horen. Voor het gebouw van de Landsradiodienst te Vredenberg werd zowel binnen als buiten geprotesteerd en werden anti-PTT leuzen ten gehore gebracht.

De Kamer van Koophandel liet in een reactie weten weliswaar begrip te hebben voor de steeds heviger wordende ambtenarenacties om aan hun eisen kracht bij te zetten, maar wijzen erop dat stakingen enorme negatieve gevolgen kunnen hebben voor het bedrijfsleven. Voorzitter Willems pleit voor dialoog: "Dat is de beste weg."

Insulinde in haven geramd

WILLEMSTAD — De vissersboot Seatrout die vooruit ging in plaats van achteruit ramde vanmorgen in de Annabaai de zeilboot Insulinde. Met volle vaart voer hij tegen de achterkant van de Insulinde aan. Er zit nu een fikse deuk in die achterkant, de reling ligt in elkaar en de *dingy* lag op haar kop in het water. De motor van de *dingy* ligt op de bodem van de Annabaai.

De Insulinde ligt normaal gesproken aan de Otrobandazijde van de baai, de vissersboot aan de Pundazijde. Vandaag voer de vissersboot naar de overkant om te tanken. Volgens de verklaring van de kapitein van dat schip wilde hij bij het manoeuvreren naar achteren, maar voer de boot naar voren. Een aanvaring was het gevolg.

De klap was zo hevig, dat een opvarende omviel. Het touw waarmee de Insulinde aan de kade vastzit was afgebroken.

Voor de Insulinde betekent dit ongeluk dat er vandaag niet gevaren kan worden. De trip is tot morgen uitgesteld, omdat er eerst een nieuwe motor voor de *dingy* aangeschaft moet worden.

Seú festival

WILLEMSTAD — Dienst Culturele zaken is momenteel bezig met de voorbereidingen in verband met het op handen zijnde Fèstival di Séu. Dit jaar wordt de optocht van de verscheidene culturele groepen door de straten van Willemstad, gehouden op 20 april, Tweede Paasdag.

Het zal dit jaar de zeventiende keer zijn dat dit festival wordt georganiseerd. De organisatie houdt voor alle deelnemers op zaterdag 21 maart aanstaande om tien uur 's morgens een vergadering. Deze vergadering zal worden gehouden in het centrum van de Vereniging van musici.

Premier Liberia kondigt aan:

Maatregelen onvermijdelijk bij tegemoetkoming vakbonden

WILLEMSTAD — Tegemoetkoming aan de vakbondseisen voor herinvoering van opgegeven rechten betekent dat afkondiging van inkomstenverhogende en uitgavenverlagende maatregelen onvermijdelijk is.

Wat die worden is in dit stadium nog niet duidelijk; een en ander word uitgezocht in overleg met onder meer financiën en de belastingdienst. "Zo'n tegemoetkoming kost veel geld en maatregelen zullen onherroepelijk afgekondigd moeten worden." Op bepaalde posten, benadrukte de premier, zal niet bezuinigd kunnen worden: lonen en bezoldigingen (130 a 140 miljoen gulden), duurtetoeslag pensioenen (circa 35 miljoen) aflossing en rente MJP-leningen, aflossing van de schuld bij Centrale Bank. "De vakbonden zullen duidelijk met hun prioriteiten voor de dag moeten komen want het een heeft gevolgen voor het ander."

Deze boodschap had gistermiddag premier Maria Liberia, na wat ze "een soort vergadering" met de vakbonden ABVO, BTG en NAPB noemde. De overheid ligt overhoop met deze vakbonden over herinvoering van secundaire arbeidsvoorwaarden. Daar komt bij dat er ook problemen zijn met de vakbond van landsradiotechnici STTK.

De bijeenkomst van gisteren was, erkende Liberia, niets meer dan toelichting op de reeds gedane bekendmaking dat de overheid niet vóór overmorgen (vrijdag) met enige concrete voorstellen kan komen. Daarin zal een "totaalpakket" opgenomen zijn "teneinde te voorkomen dat binnen afzienbare tijd wederom discussies oplaaien over andere onderwerpen de rechtspositie van ambtenaren betreffende," zo blijkt letterlijk uit een gistermiddag verspreid persbericht van de centrale overheid.

Op vrijdag zal de overheid alle ambtenaren/overheidsvakbonden van alle eilanden een serie nieuwe voorstellen aanbieden. Over de inhoud of de gevolgen daarvan (voor de rest van de gemeenschap) wordt nog niets losgelaten, omdat de overheidsmensen er zelf nog niet uit zijn. Wel zal het kennelijk om diverse scenario's gaan, waarin de diverse mogelijkheden en hun gevolgen zijn opgenomen. Onder meer wordt gedacht aan het verder decentraliseren van bepaalde bevoegdheden opgenomen in het LMA: de eilandgebieden, die al een eigen bezoldigingsregeling hebben voor hun ambtenaren, zullen mogelijk ook in de toekomst secundaire voorwaarden, zoals vakantiegeld en dergelijke, kunnen vaststellen. Het lijkt er echter op dat deze zaken gesynchroniseerd zal blijven (land-eilanden) om de simpele reden dat de eilanden het geld niet hebben om meer te betalen. "De kleine eilanden zeggen tegen ons (Antilliaanse regering) 'we willen meer betalen, maar geef ons de middelen wel,'" zo verwoordde de premier dat gisteren.

Mevrouw Liberia bleek enigzins teleurgesteld dat ondanks de pogingen van de overheid tot een compromissen komen toch actie wordt gevoerd. Op de vakbondsleiders werd gisteren een dringend beroep gedaan de rust te bewaren en in elk geval de meeting van vrijdag af te wachten. Dat heeft niet zoveel effect gehad want vanochtend werd, zoals elders uit deze editie blijkt, weer onder werktijd vergaderd in het ABVO-gebouw.

"Bonden wakkergeschud"

Sitek bereid ambtenaren, politie-mensen te steunen

WILLEMSTAD — De Sitek-leden (onderwijzend personeel) zullen zich aansluiten bij de strijd van de ambtenarenvakbonden ABVO, BTG en NAPB als vrijdag geen bevredigend regeringsvoorstel uit de bus komt. Dat maakte voorzitter Cova vanmorgen bekend.

Cova ontving gisteren een uitnodiging van premier Liberia-Peters om vrijdagmiddag om 13.00 uur kennis te nemen van het nieuwe regeringsvoorstel.

De voorzitter beklemtoonde gisteravond tijdens een algemene ledenvergadering het belang "van een gezamenlijke strijd van álle ambtenaren voor betere rechten". De leden stemden in met de uitspraak van Cova dat ook de Sitek 'klaar is voor de strijd'.

"Het maakt niet langer pas om spelletjes te spelen met de rechten van onderwijzers, politie en alle andere werknemers in de publieke sektor." De Sitek wil dat alles dat de laatste tien jaren eenzijdig is afgenomen aan rechten (zoals vakantie-uitkering, kerstbonus en indexering) wordt teruggegeven.

Cova meent dat de ambtenarenvakbonden niet langer naar de verschillen moeten kijken maar naar de eenheid en wijst de bewering van gedeputeerde Isebia, als zou de Sitek-voorzitter de grote roerganger van alle acties zijn, van de hand. De gedeputeerde suggereert in een commentaar op de verhevigde vakbondsacties van vandaag dat de actievoerende bonden aan Cova willen bewijzen dat niet alleen Sitek het patent heeft op militante protesten.

Isebia wijst de vinger naar de Sitek-voorzitter. "De acties zouden lang niet zo dramatisch zijn als hij niet zijn mond had opengedaan." De gedeputeerde zegt over betrouwbare informatie te beschikken dat een machtsstrijd tussen vakbondsvoorzitters, in casu Cova en Royer, wordt uitgevochten in de arena van de overheidsdiensten.

Cova zegt op zijn beurt dat Isebia beter zou moeten weten. "Het gaat hier om zes procent vakantiegeld, niet om personen." Waaraan hij toevoegt dat 'de tijd van vriendjespolitiek voorbij is'.

Auto in brand

WILLEMSTAD — De surveillancedienst van Rio Canario werd naar de Androsweg ontboden waar een auto in brand zou staan. De bestuurster verklaarde tegenover de politie dat zij tijdens het rijden opeens rook vanonder de motorkap vandaan zag komen.

Met behulp van omstanders kon de brandende motor worden geblust.

Peruaanse meester geeft workshops poppentheater

WILLEMSTAD — Op uitnodiging van 'Het Nanzi-Gezelschap' ('Kompania di Nanzi'), een culturele stichting onder leiding van toneel-regisseur David Lozano, komt 20 maart a.s. de Peruaanse 'maestro di teater' Arturo Villacorta naar Curaçao. Hij komt hier in het kader van het IIe Toneelfestival voor kinderen van de basisschool, dat in juni gehouden zal worden in Centro Pro Arte. Villacorta, op dit moment directeur van de Peruaanse Hogere school van Dramatische kunst, ENSAD, zal het technische gedeelte van het festival voor zijn rekening nemen. Tevens zal hij als jurylid fungeren bij dit tweede, aan Irma van der Biest ('tante Irma') opgedragen jeugdfestival.

De uitnodiging vloeit voort uit de overeenkomst tussen 'Het Nanzi-Gezelschap' en het Nationale Cultuur Instituut van Perú. In dat kader zal volgend jaar iemand uit de Curaçaose toneelwereld in de Peruaanse hoofdstad Lima iets van onze cultuur laten zien.

'Maestro' Villacorta is een bekende persoonlijkheid in de Latijnsamerikaanse toneelwereld. Behalve dat hij in een vijftigtal toneelvoorstellingen is opgetreden, is hij bekend als toneel-pedagoog en werkt hij met televisie en film. Hij verwierf vooral, in binnen- en buitenland, faam door zijn artistieke prestaties op het gebied van grimage, decor-ontwerp en poppentheater.

Zo is hij in staat met materiaal variërend van bladeren, kranten- en w.c. papier, auto-bumpers, plasticvoorwerpen en flessen een origineel decor als een zestiende eeuws kasteel of de hel van 'La Divina Comedia' van Dante te ontwerpen. Voor Villacorta vormt het gezicht van de acteur zelf een oneindig terrein voor experimenteren met het uitdrukken van het binnenste van de persoonlijkheid. Het herkennen van de sterke en zwakke kanten van elk oog, oor, neus, mond, haar en door het creatief gebruik van schminken, — van poeder en kleurpotlood —, kan iedere acteur een specifiek aspect benadrukken van de psychologie van de te spelen karakter.

En wat de maskarade betreft, het is bekend dat ieder van ons voor elke sociale aktiviteit een masker op- of afzet, afhankelijk van de rol die we willen spelen. Zo hebben we een masker voor het werk, voor het ontvangen van bezoek, voor de begrafenis van een buur, voor het praten met een onbekende. Villacorta maakt deze alledaagse maskerade tot een vorm van kunst.

Voor kinderen is het poppentheater een geëigende kunstvorm om de rollen die het individu speelt in de gemeenschap te leren herkennen. Het creatief gebruik van poppentheater is daarom een uitstekend middel voor bewustwording van kinderen als mens en hun plaats in de maatschappij.

Het is de bedoeling dat 'maestro' Arturo Villacorta deze ideeën in de — artistieke — praktijk brengt door het geven van vier workshops. De workshops grimeren, decor-ontwerp, toneelmaskerade en poppentheater duren acht weken en vinden in de avonduren plaats in de Pedagogische Akademie. De gast-docent wordt hierbij geassisteerd door de theaterregisseur David Lozano. Lozano is zelf bezig toneelgroepen op tien basisscholen voor te bereiden op het II Jeugdtoneelfestival. De workshop 'poppentheater' zal bijgestaan worden door Vilma Salomons van 'Salomons Poppentheater'.

Aan de workshops kunnen maximaal 15 mensen deelnemen. Na afloop krijgen de cursisten een diploma. Daarna zullen ze via een expositie hun creatieve producten ten toon kunnen stellen. De workshops beginnen op dinsdag 24 maart, om half zeven. Belangstellenden kunnen contact opnemen met: 'Kompania di Nanzi', tel.:602821, Postbus 4677.

Duidelijk 'ja' voor De Klerk



JOHANNESBURG — Frederik de Klerk, president van Zuid-Afrika heeft het gelijk aan zijn kant gekregen. Voor extreem-rechtse blanke Afrikaner was de uitslag van het referendum - de overgrote meerderheid koos voor hervorming van het Apartheids-systeem - een bittere pil. De koers voor de toekomst lijkt nu duidelijk, zoals ook deze jonge studenten gisteren weerspiegelden in de straten van Johannesburg. Zwarte en witte pupillen van de Witwatersrand Universiteit marcheerden gezamenlijk op naar de werkelijkheid van morgen.

Colleges UNA en UA onrechtmatige daad

WILLEMSTAD — De Universiteit van de Nederlandse Antillen en de Universiteit van Aruba zullen op 23 maart a.s. op Curaçao en op 3 april op Aruba gezamenlijk integratiecolleges met als thema 'onrechtmatige daad van de overheid' organiseren. De colleges vinden plaats in het kader van de doctoraalvakken Bestuursrecht en Verbintenissenrecht aan beide universiteiten en zijn bedoeld voor zowel doctoraalstudenten als praktijkjuristen. De sprekers zijn mr dr F.B.M. Kunneman en mr dr A.B. van Rijn van de UNA en mr drs H.B. van Aller en mr dr M. Tratnik van de UA.

Met name zal de vraag centraal staan, in hoeverre de overheid als pleger (respectievelijk als slachtoffer) van een onrechtmatige daad een bijzondere positie toekomt dan wel behoort toe te komen. In dit kader zullen de volgende onderwerpen worden behandeld: bevoegdheid en ontvankelijkheid, zowel civielrechtelijk als bestuursrechtelijk; voorts wordt de onrechtmatigheidsvraag vanuit beide gezichtspunten belicht en zal worden ingegaan op overeenkomsten en verschillen met betrekking tot beide rechtsgebieden. Ter afsluiting zullen enkele casusposities worden besproken om te laten zien hoe de behandelde theorie op een concreet geval dient te worden toegepast. Het integratiecollege vindt plaats op Curaçao op 23 maart van 13.00 tot 16.00 uur in de Aula van de UNA, op Aruba op 3 april van 14.00 tot 17.30 uur in de Aula van de UA.

Seminar orthopedisch instrumentmakers Verriet

WILLEMSTAD — Deze week, van 16 t/m 20 maart 1992, wordt er een voor de regio uniek seminar gehouden voor orthopedisch instrumentmakers in het Mgr. Verriet Instituut.

Het seminar is gericht op de orthopedisch instrumentmakers van de Nederlandse Antillen, Aruba en Suriname.

Het seminar wordt gegeven door de firma Otto Bock, 's werelds grootste producent van alles dat te maken heeft met hulpmiddelen en voorzieningen voor fysiek gehandicapten. Besproken worden de nieuwste technieken op het gebied van de arm- en beenprothesen; nieuwe, nog lichtere materialen, nieuwe, nog betere hulpmiddelen, om de prothese makkelijk te kunnen dragen.

De eerste vier dagen van het seminar zijn dermate technisch van inhoud, dat ze alleen bestemd zijn voor de instrumentmakers zelf. De laatste dag, de vrijdagochtend van 8.00-10.00 uur, zal gewijd zijn aan het onderwerp: zitsystemen voor ernstig gehandicapten: het zg. Calergo-zitsysteem. Met behulp hiervan kunnen patiënten, die nauwelijks in een gewone of aangepaste stoel kunnen zitten, toch nog voldoende zit-ondersteuning krijgen. Deze demonstratie is ook toegankelijk voor verpleegkundigen en fysiotherapeuten, die vaak met deze categorie patiënten te maken hebben: zij zijn welkom in de fysiotherapie zaal van het Mgr. Verriet Instituut.

Tafeltennistoernooi

WILLEMSTAD — Op zaterdag 21 maart organiseert de Dienst Onderwijs, sectie schoolsport, in samenwerking met de Curaçaose Tafel Tennis Bond het 2de tafeltennis toernooi voor de schooljeugd. Conform de afspraken met Idefre, Aruba, om deze wedstrijden in leeftijdscategorieën te doen spelen, kunnen de spelers in de volgende leeftijdsklassen worden ingeschreven: t/m 11 jaar, 12+13 jaar, 14+15 jaar, 16+ouder.

Van al deze categorieën komen de eerste 2 jongens + 2 meisjes in hun klasse in aanmerking om aan de Inter-Insulaire spelen deel te nemen (8 t/m 10 mei 1992 te Aruba). De leerlingen kunnen zich op dezelfde dag inschrijven bij de organisatie in de sporthal van het SDK tussen 1.00-2.00 pm. Het programma voor deze dag ziet er als volgt uit: 1.00-2.00 pm Inschrijvingen. 2.00-6.00 pm Wedstrijden.

Studiedag over echtscheidingen

WILLEMSTAD — De 'Women's Club Meet-a-Friend' organiseert aanstaande zondag een studiedag over de preventie van echtscheidingen. Over ditzelfde onderwerp hield de vrouwenclub in het afgelopen jaar ook al een lezing, die zo aansloeg, dat tot deze studiedag besloten werd.

De studiedag vindt plaats in de UNA en begint om negen uur. In het panel hebben zitting Patricia Marchena Jackson, Angel Ramirez en Oswald Dalnoot. De dag duurt tot circa vier uur 's middags en de toegang bedraagt tien gulden.

Cursus persoonlijke ontwikkeling

WILLEMSTAD — Medio april begint "Universidat pa Desaroyo di Pueblo" (Volksuniversiteit) met een cursus gericht, op de ontwikkeling van sociale vaardigheden, met als titel "Kurso Basiko pa Desaroyo Personal". De cursusduur is 30 lesuren, gedurende ongeveer een maand, tweemaal per week en maximaal drie uur per les. Het doel van de cursus is verbetering van sociale vaardigheden. Hierdoor kan bereikt worden dat de persoon in kwestie in de gelegenheid wordt gesteld zijn levensstandaard te verbeteren.

De praktische benadering die door "Universidat pa Desaroyo di Pueblo" gekozen is, is voor Curaçao uniek. Dit betreft zowel de talenstudie als "middle management". Elke groep bestaat uit maximaal 20 studenten, welke in 4 discussie groepen worden onderverdeeld. Prominente figuren uit onze samenleving zullen als "role models" hun medewerking aan deze cursus verlenen waardoor de pragmatische aanpak wordt gegarandeerd.

Verschillende "role models" hebben reeds hun medewerking toegezegd. De cursus wordt in het Papiamentu gegeven en is voor iedereen toegankelijk. De inschrijving is reeds nu mogelijk. Maatschappijen met interesse voor deze cursus danwel interesse voor het organiseren van specifieke cursussen t.b.v. hun bedrijf kunnen voor meer informatie ook bij ons aan de Koraalspechtweg 36 terecht. telefoonnummers zijn 617645 of 657937.

LAURA PASKEL werd geboren op achttien februari 1911 te Santa Cruz. Ze volgde lager onderwijs in Oranjestad waar ze toen nog door haar vader op een ezel naartoe werd gebracht. Ondernemend als ze was lukte het haar om op vijftienjarige leeftijd naar Nederland te gaan. Zij volgde daar een studie voor onderwijzeres op de Rooms-Katholieke Bijzondere Kweekschool. Op elf juni 1931 haalde zij haar diploma. Gedurende haar verblijf in Nederland had ze grote belangstelling voor talen, geschiedenis, cultuur en levensstijl in Europa. Na haar terugkeer op Aruba werd ze onderwijzeres aan de Maria School te Santa Cruz. Sindsdien kende iedereen haar als 'juffrouw Laura'.

Voor Laura zou een stormachtige periode aanbreken. Na haar huwelijk met Willem Wernet op achttien september 1937 bracht ze zeven kinderen ter wereld. Verder nam zij deel aan allerlei maatschappelijke, culturele en kerkelijke activiteiten en wist zij door haar gedrevenheid belangrijke en positieve veranderingen te bewerkstelligen. Zij manifesteerde zich uitdrukkelijk op het politieke toneel waardoor ze bekend zou worden als de eerste vrouwelijke politicus in de geschiedenis van Aruba. In het bijzonder trad ze op als voorvechtster voor de rechten van de vrouw. Om vooral op de hoogte te blijven van het wereldgebeuren had ze een uitgebreid correspondentie netwerk opgebouwd met mensen van allerlei nationaliteiten in diverse werelddelen. Om haar geestelijke ontwikkeling verder uit te bouwen richtte ze thuis een eigen bibliotheek in waarin ze in alle rust kon werken en lezen.

De zeer geliefde en ook zeer intensief levende Laura werd door kanker getroffen. Op 1 januari 1960 moest zij haar taak als onderwijzeres neerleggen. Zij overleed op 51-jarige leeftijd in het Lago Hospitaal op acht september 1962, achttien jaar nadat ze het manuscript 'Ons eilandje Aruba' aan het papier had toevertrouwd. Dit werk wordt dit jaar aan de Arubaanse bevolking aangeboden door het neer te leggen in de Biblioteca Nacional Aruba te Oranjestad.

Manuscript van wijlen Laura Wernet gepubliceerd:

"De hemel moge je knoek genadig zijn"

IN 1944 SCHREEF onderwijzeres Laura Wernet-Paskel, waarschijnlijk zonder het zelf goed te beseffen, geschiedenis door als eerste Arubaanse een stuk van Aruba in beeld te brengen en vast te leggen in een met hand geschreven manuscript. Dit boekje heet 'Ons eilandje Aruba', telt tachtig pagina's en bevat verhalen en anekdotes van Aruba tot in de jaren veertig. De kinderen van Laura Wernet besloten twee jaar geleden het manuscript vrij te geven voor publicatie. Ze willen hun moeder de eer bewijzen die ze heeft verdiend. In de week voorafgaand aan Arubadag is het boek officieel overhandigd aan de gouverneur in Nederland. Op Aruba vindt de uitreiking op 26 april plaats.

= door Eef Hermers =

André Wernet was nog maar een 'knulletje', zoals hij het zelf noemt, toen zijn moeder overleed. "Ik was de jongste van het hele stel; dertien jaar. Toch zijn er dingen die ik nooit zal vergeten. Ze zei weleens hoofdschuddend tegen me: "Jongen, de hemel moge je knoek genadig zijn".
Ook de Lago speelde een hoofdrol in het leven van toen. Dat hield haar heel erg bezig. Aan de ene kant had ze er een enorm respect voor omdat het zoveel werkgelegenheid verschafte. Maar aan de andere kant zag ze de komst van de Amerikanen met lede ogen aan. Ik denk dat ze Aruba vandaag de dag niet meer leuk zou vinden. Ze zou ervan schrikken met al dat toerisme. Mijn moeder hield van rust en natuur. Dat schrijft ze ook in 'Ons eilandje Aruba'. Dat stukje doet me nog steeds iets."

"Wat moet ons eilandje een paradijsje zijn geweest, waar men niet bang behoefde te zijn vandaag of morgen uit verdreven te worden".

Laura Wernet doet in eenvoudige bewoordingen het alledaagse leven uit de doeken van de Arubaan en de heel gewone en kleine dingen waarmee hij zich hoofdzakelijk bezig houdt. Bij tijd en wijle houdt zij de Arubaan een zeer kritische spiegel voor. Bescheidenheid siert Laura in alle opzichten getuige het volgende citaat uit het manuscript waar zij schrijft:

"Wat ik hier neerkrabbel is zo hier en daar gegrepen uit het volksleven: vertelseltjes nog niet helemaal verschimmeld, met meestal een bijgelovig tintje. Een soort heidense magiek doorweven met spookgeschiedenissen en piratensprookjes. Het heeft totaal niets te maken met geleerde aardrijkskunde, volkenkunde en nog veel meer Arubakunde. Want mijn persoontje zelf behoort tot die vele Arubanen die niet veel meer van hun eilandje weten dan de naam".

ROMANTISCH

'Ons eilandje Aruba' geeft een kleine wandeling door de Arubaanse historie en natuur. Het verhaalt over de Arubaanse voorouders, de levensgewoonten en de prille groei en ontwikkeling in de jaren veertig. Je zou het bijna een romantisch en humoristische beschrijving kunnen noemen:

"Een vreemdeling zei eens: Aruba is een zeer rijk eiland, het is alleen jammer dat de Arubanen niet weten wat met de rijkdom aan te vangen. Ieder plantje, hoe nietig ook, vertegenwoordigt een medicijn voor de één of andere ziekte. Aruba is één heilzame apotheek, maar een vakkundige apotheker ontbreekt".

Door haar intense liefde en belangstelling voor haar geboorte-eiland en haar medemens heeft Laura, die jammer genoeg haar schrijverstalenten niet verder heeft kunnen ontplooien, een stuk waardevolle historie achtergelaten. Zo schrijft ze over Oranjestad, destijds 'de Playa' genoemd:

"Het is nu een lust om de Playa, onze hoofdstad te zien. We hebben haar beetje voor beetje zien groeien uit een zeer primitief gehuchtje. Twintig jaar geleden had ze nog steeds niets over zich. Er stonden een stuk of wat winkels, maar daarmee was dan ook alles gezegd. Je tippelde er zo nu en dan eens naar toe om de belasting te betalen of een kies te laten trekken."

Er hebben veel mensen meegewerkt aan de totstandkoming van het boek. Zo namen Joyce Pereira en Frank Booi het correctiewerk voor hun rekening. Pereira: "We hebben het script zo origineel mogelijk gehouden en weinig veranderd. Laura schreef in een ouderwetse schooltaal en dat hoort wel bij die tijd. Het lijkt alsof ze de verhaaltjes voor de schoolkinderen schreef, zodat ze die in de klas voor kon lezen. Voor mij heeft het boek veel waarde; alleen al omdat we hierdoor meer te weten komen over de historie van Aruba. De samenstelling van de bevolking bijvoorbeeld. Laura schreef dat veel bevolkingsgroepen aan hun uiterlijk te herkennen zijn. Maar een Arubaan heeft met zijn vele internationale voorouders, geen typisch herkenbaar uiterlijk. Zelfs nu wordt dat nog steeds ontkend. Maar Laura was daar heel eerlijk in. Zo schrijft ze ook heel openhartig over de armoede".

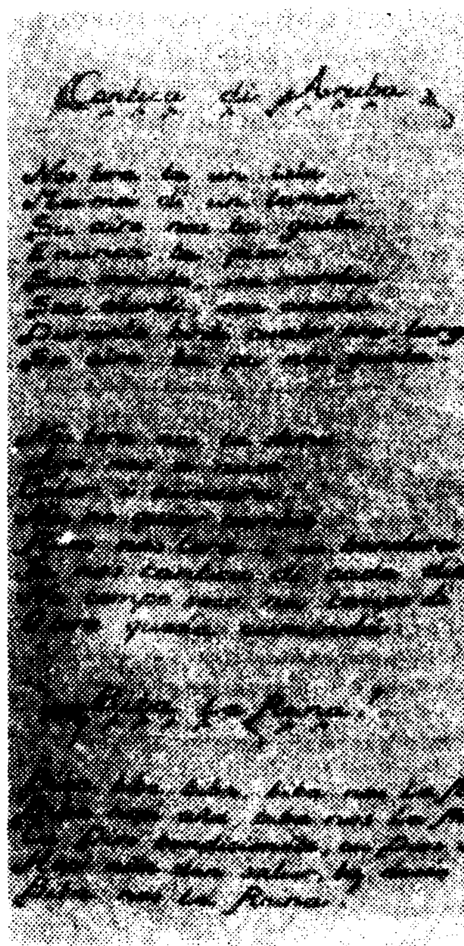
"Natuurlijk kende men vroeger geen gas of electrische verlichting. Er was niet eens kerosine. Geen nood! Men gebruikte manteca di soldachi (vet van een soort Arubaanse slak met huisje). De lampen zelf waren schelpen".

"Het aansteken en aanhouden van het vuur was een heel probleem. Lucifers waren er niet voor de gewone sterveling. Men gebruikte palu di boonchi (een kurkachtig, zeer zacht soort hout). In een blok hout maakte men een rond gaatje. Dan nam men een langer stuk hout waarvan het ene uiteinde zo rond was gemaakt dat het precies in het gaatje paste. Met een snelle beweging van beide stukken hout in elkaar verkreeg men vuur. Onze voorouders hoefden geen fysica te kennen om te weten dat door wrijving warmte ontstaat".

Gerda de Groot en Albert Dieffenthaler, medewerkster en directeur van Radio Carina, ontmoetten twee jaar geleden André Wernet. Hij vertelde over het manuscript en uiteindelijk werd besloten om hier een uitgebreide radio-special aan te besteden. De Groot: "De uitzending was op achttien maart 1990 en duurde zo'n acht uur. Ik presenteerde het programma en las stukken uit het boek voor, afgewisseld met muziek en interviews met mensen die Laura hebben gekend. Op dat programma hebben we ontzettend veel reacties gehad. Mensen vroegen naar de mogelijkheid tot het in boekvorm publiceren van het script. Door diverse instanties werd zelfs gesuggereerd een dergelijke publicatie op de scholen te laten circuleren. Door deze reacties werd bij de familie Wernet het idee geboren om er een boek van te maken. Ik vond het een eer om het programma te mogen presenteren. Ik had niet in de gaten dat ik op het moment van uitzending historie maakte!"



Laura Wernet-Paskel...



Liedjes geschreven door Laura Wernet, in verband met de komst van koningin Juliana naar Aruba.

Het manuscript verhaalt over een Aruba in opkomst gedurende de oorlog in Europa. Niet alleen schrijft Laura over de 'moderne tijd' in 1944 maar ook neemt ze een grote stap terug:

"Er heerste vroeger een levendige ruilhandel. Vis werd tegen vlees verruild, melk tegen meel, exportproducten tegen levensmiddelen. Zelfs het werk ging volgens ruilsysteem. De ene man werkte vandaag voor zijn buurman, morgen werkte zijn buurman voor hem".

Ze verhaalt op heldere en directe wijze over legendes, sprookjes en overleveringen die van mond tot mond overgingen van ouders op kinderen in de periode van 1870 tot 1944. Met veel humor en gebruikmakend van haar bijna onuitputtelijke fantasie schrijft ze op kostelijke wijze over enkele waarheden en soms halve waarheden en over deugden en ondeugden van de inwoners van Aruba. Over haar eigen familie schrijft ze:

"Onze ouders waren heel goed voor ons, maar vroeger spaarden ook de beste ouders de roede minder dan tegenwoordig. Mijn broer beweert dat hij daags voor zijn trouwen een pak slaag met vaders riem heeft gehad, dat na voltooiing van de strafoefening vader enkel de gesp in zijn hand hield en de riem zelf in verschillende stukjes hier en daar in het rond verspreid lag".

Heel charmant laat ze fantasie en werkelijkheid in elkaar vloeien als ze verhaalt over achtereenvolgens de voorouders, de indianen, de slaventijd en het 'gouden' tijdperk.

"Aruba heeft een tijd gekend waarin het goud een even voorname rol speelde als nu de olie. Toen rekende men uitsluitend op de goedheid van Vrouwe Fortuna. Heel sporadisch zijn enkele oudjes nog te vinden, die zich wagen aan het vertellen van een 'gouden' sprookje. De oudjes beweerden dat ze rond het jaar 1870 niet eens hoefden te graven: het goud lag zo maar voor het opscheppen!"

ZUSTER CECILIA

De ouderen zullen haar ongetwijfeld nog herinneren als 'juffrouw Laura' de onderwijzeres. Zo ook zuster Cecilia; zij was destijds hoofd aan de Maria School te Santa Cruz. Zuster Cecilia: "Laura had altijd de vijfde klas met zo'n 35 meisjes. Op die leeftijd waren ze vaak erg vervelend en kattig. Maar juffrouw Laura wist ze in de hand te houden. Het was een zeer intelligente en belezen vrouw. Ze wist overal wel wat vanaf, vooral over de geschiedenis kon ze goed vertellen. Dan was de hele klas stil en zaten de meisjes ademloos te luisteren. Ze hield veel van de kinderen en volleed ook in het lerarenteam, ze had goede ideeën. Ik had veel steun aan haar. Ze sprak bovendien zeer goed en correct Nederlands. Ze nodigde mij eens uit om naar haar bibliotheek te komen kijken. Ze had een boekenvoorraad om jaloers op te worden en ze was daar dan ook zeer trots op. Ik keek tegen haar op. Ze was bij de tijd, niet conservatief en zeer tactisch. Ik wist dat ze bezig was met een manuscript, daar had ze het weleens over.

Op een gegeven moment kreeg ze een hardnekkige ziekte onder de leden. Ze zag er slecht uit. Ik zei nog tegen haar: "Juffrouw ga toch naar de dokter, dat gaat nooit goed met die ziekte". Dan antwoordde ze heel resoluut: "Maar zuster ik heb kinderen, mijn man en ik hebben het geld hard nodig". Ze heeft haar gezondheid in principe opgeofferd om haar kinderen in Nederland te laten studeren. Een zeer bijzondere vrouw".

André Wernet: "Iedereen in Santa Cruz kent mijn moeder nog steeds. Ik ben blij dat mensen haar niet zijn vergeten. Dat is heel belangrijk. Voor mij betekent het boek een vastlegging van de herinnering aan mijn moeder voor nog vele generaties die na ons komen".

In de week voorafgaand aan Arubadag wordt het boek 'Ons eilandje Aruba' uitgereikt in Nederland en is vanaf vijftien maart verkrijgbaar.
Op Aruba zelf worden voor 26 april diverse activiteiten voorbereid in het kader van de officiële uitreiking in het clubgebouw 'Club Estrella' te Santa Cruz, voorafgegaan door een heilige mis en een kranslegging bij het graf.

Het gezin Wernet in 1950. André, één jaar, zit bij moeder op schoot.



Uitslagen en standen in amateurvoetbal

DEN HAAG - De uitslagen van het zondag amateurvoetbal zijn:

Hoofdklasse A

Alphense B-EDO	1-2
DWV-Papendr	4-1
AFC-ADO '20	0-0
Stormvog-DCV	0-1
DHC-Elinkwijk	3-4
Hollandia-RCH	0-0
Wilhelmus-Aalsmeer	0-2

1. DWV	18 25
2. EDO	18 24
3. RCH	18 23
4. Aalsmeer	18 21
5. AFC	18 21
6. Alphense B	18 19
7. ADO '20	18 19
8. Hollandia	18 19
9. Elinkwijk	18 16
10. Papendr	18 15
11. DCV	18 15
12. Wilhelmus	18 13
13. DHC	18 12
14. Stormvog	18 10

Hoofdklasse B

Achill.'29-Quick '20	afg
AGOVV-STEVO	afg
Babberich-HSC '21	2-0
FVC-SVBO	2-0
Enschede-Sn. Hovis	4-1
Achill.'94-WKE	afg
Rheden-Treffers	1-0

1. Rheden	17 26
2. Quick '20	17 23
3. FVC	18 22
4. Treffers	18 20
5. Babberich	18 20
6. Enschede	17 19
7. Achill.'94	17 19
8. Achill.'29	17 16
9. STEVO	17 14
10. HSC '21	18 14
11. AGOVV	17 13
12. Sn. Hovis	18 13
13. SVBO	18 13
14. WKE	17 12

Hoofdklasse C

Longa-Baronie	afg
Margriet-UDI '19	afg
Halsteren-Venray	2-2
SVN-EHC	afg
Meerssen-Geldrop	2-0
TSC-Wilhelm.08	2-1
Panningen-DESK	3-0

1. Halsteren 18 25 2. Meerssen 18 23 3. TSC 17 22 4. Venray 18 21 5. EHC 17 20 6. LONGA 17 20 7. SVN 17 19 8. Geldrop 18 19 9. Margriet 17 16 10. Panningen 18 15 11. Baronie 17 14 12. Wilhelm.08 18 13 13. UDI '19 17 11 14. DESK 17 06

Karting-races groot succes

WILLEMSTAD - De karting-wedstrijden op de parkeerplaats van Brievengat is een groot succes geworden.

Organisator KARFA Club gaat enthousiast door deze serie wedstrijden. De door Kooiman/Latra en Tropical Motors beschikbaar gestelde prijzen werden door Shadira Fernandez uitgereikt.

De uitslagen in de verschillende disciplines:

Rookie: 1. Kenneth Chumaceiro; 2. Nelson de Lima; 3. Errol Stacie.

Light: 1. Dito de Kort; 2. Gorge Visceiza; 3. Robby Reuyl.

Heavy: 1. Robby Reuyl; 2. Michael Ruiz; 3. Junny Ruiz.

Enduro: 1. Robby Reuyl; 2. Junny Ruiz; 3. Errol Stacie.

Portugese competitie

LISSABON - FC Porto heeft zijn voorsprong in de Portugese competitie uitgebreid tot vijf punten.

Benfica speelde niet en heeft nu een duel minder gespeeld. De uitslagen en de stand zijn:

FC Porto - Sporting Braga 2-0, Sporting Lissabon - Boavista 1-1, Guimaraes - Gil Vicente 0-0, Estoril - Salqueiros 0-2, Terreenses - Penafiel 1-0, Maritimo - Uniao 3-1, Pacos Ferreira - Beira Mar 1-1, Famalicao -Farense 0-1.

Stand:

1. FC Porto	26-43
2. Benfica	25-38
3. Boavista	26-34
4. Sport. Lissabon	26-34
5. Guimaraes	26-32
6. Farense	26-27
7. Estoril	26-25
8. Maritimo	26-25
9. Chaves	25-23
10. Beira Mar	26-23
11. Gil Vicente	26-22
12. Salgueiros	26-22
13. Braga	26-21
14. Pacos Ferreira	26-20
15. Torreense	26-20
16. Uniao	26-19
17. Famalicao	26-19

Geen veranderingen in Schotse voetbalranglijst

GLASGOW - Glasgow Rangers heeft geen misstap gemaakt. De koploper zegevierde met 3-1 dank zij twee doelpunten van Alexej Mikajlisjenko uit de Oekraïne in de 5e en 21ste minuut.

Scott Nishet maakte de derde treffer van de Rangers, dat met een wedstrijd meer gespeeld een voorsprong van zeven punten behield op Hearts.

De achtervolger won met 2-0 van St. Johnstone door doelpunten van Tosh McKinley en John Millar. Hibernian, dat met 0-1 verloor bij Dundee United, za doelman John Burridge n een 'professionele' overtre ding al na 25 minuten m een rode kaart vertrekken.

Bij Motherwell - Airdrie nians (0-3) werden thuis speler Steve Kirk en Jimm Sanderson van de tegenpart na een robbertje vechten heen gezonden.

De uitslagen en de stand i het Schotse voetbal:

Celtic - Aberdeen 1-0, Dundee United - Hibernian 1-0, Dunfermline - Rangers 1-3, Falkirk - St. Mirren 1-6, Hearts - St. Johnstone 2-0, Motherwell - Airdrieonians 0-3.

Stand:

1. Rangers	36-59
2. Hearts	35-52
3. Celtic	36-41
4. Hibernian	36-40
5. Aberdeen	35-36
6. Motherwell	35-31
7. St. Johnstone	36-31
8. Falkirk	36-29
9. Airdrieonians	35-25
10. St. Mirren	36-19
11. Dunfermline	37-15

VOETBAL / TILBURG - Nagib el Farougui, speler van de eredivisieclub Willem II, zal volgens clubarts Vioen volledig herstellen van zijn verwondingen, die hij onlangs bij een treinongeluk opliep. Het 18-jarige talent brak op 3 maart zijn bekken.

Met 5-2 naar volgende ronde Concacaf

Eclatante overwinning Sithoc/Hubo op RCA

WILLEMSTAD — Sithoc/Hubo heeft de viering van zijn gouden jubileum a.s. vrijdag meer luister gegeven met een éclatante 5-2 overwinning over de Arubaanse kampioen RCA. De Collegialen deden daarmee de voorsprong van 2-1 die RCA behaalde in de eerste, op Aruba gespeelde wedstrijd volkomen teniet en kwalificeerden zich daarmee voor de volgende ronde van het Concacaf-toernooi voor kampioenen en sub-kampioenen van de regio.

De superioriteit van de Curaçaose ploeg was 90 minuten lang duidelijk waarneembaar. Met iets meer geluk in de afronding had de score makkelijk kunnen oplopen tot 8-2 of misschien zelfs hoger. Vooral in het eerste kwartier werden enkele goede kansen onbenut gelaten. Het grootste gevaar voor de dralende achterlinie van RCA bleek Raymond Rovina die drie van de vijf treffers voor zijn rekening nam.

De eerste drie doelpunten vielen in vijf minuten tijd, tussen de 18de en 23ste minuut. Rovina trof het eerste doel in de 18de minuut maar nog geen twee minuten later verraste Rafael Vanegas met een tegendoelpunt op een uitstekende pass van Haime Tromp. Nóg groter was de verrassing toen Richard Jacobs in de 23ste minuut RCA zelfs op voorsprong bracht met dezelfde stand waarmee de eerste wedstrijd werd gewonnen. De totaalscore was op dat ogenblik 4-2 in het voordeel van de Arubanen.

Sithoc sloeg echter razendsnel terug met doelpunt nummer twee van Rovina waarna Giovanni Regales een zevental minuten voor de rust een schitterende actie van Keke Poppen bekroonde met de derde treffer. De weerstand van RCA was gebroken en de Collegialen konden in de tweede helft hun imago nog een beetje opkrikken met twee doelpunten waarmee de score opgevoerd werd tot 5-2. Doelpunt nummer vier was het werk van Rovina in de 69ste minuut waarna Ruperto Dorothea na ettelijke missers van hemzelf en teamgenoten in de 89ste minuut de eindstand op 5-2 bepaalde.

De volgende tegenstander van Sithoc in het Concacaf-toernooi wordt Robin Hood van Suriname of Trintop van Trinidad. Deze twee ploegen moeten nog tegen elkaar uitkomen.

De andere vertegenwoordiger van de Antillen in het Concacaf-toernooi is subkampioen Jong Colombia. De Bocaploeg dwong afgelopen zondag Mayaro United van Trinidad een kleine 1-0 overwinning af. De uitwedstrijd voor Jong Colombia is op 29 maart a.s. in Mayaro op Trinidad. Het verdedigen van deze kleine voorsprong in de uitwedstrijd zal geen gemakkelijke taak zijn voor de Bocaploeg.

Regeling buiten rechtbank om

Navratilova tekent met ex-levensgezellin vrede

FORT WORTH - Tennisster Martina Navratilova en haar vroegere levenspartner Judy Nelson hebben buiten de rechter om een overeenkomst bereikt over de scheidingsvoorwaarden.

Linda Dozoretz, woordvoerder voor Navratilova, gaf een verklaring uit waarin staat, dat het conflict op een "voor beiden bevredigende wijze" is opgelost. Bijzonderheden werden niet vrijgegeven.

Judy Nelson sleepte Navratilova vorig jaar juni in Fort Worth voor de rechter, omdat deze zich niet aan de voorwaarden van hun samenlevingscontract zou hebben gehouden. Ze maakte aanspraak op de helft van de negen miljoen dollar (17 miljoen gulden), die de tennisster tussen juli 1984 en april 1991 - de periode van hun relatie - verdiende.

Navratilova verklaarde twee maanden geleden tijdens een hoorzitting, dat zij de samenlevingsvoorwaarden niet had gelezen, toen zij het contract tekende. Het proces zou op 6 april beginnen. Navratilova zei: "Het is nu gelukkig voorbij en ik kan me weer met tennis bezighouden." Judy Nelson meende: "De zaken staan er voor ons beiden beter voor." Ze beschreef hun verhouding als "goed".

In de verklaring wensen beide dames elkaar het beste en zeggen ze de getroffen overeenkomst niet te zullen aanvechten.

■*MARTINA NAVRATILOVA: scheiding geregeld*



Sport Agenda

SENTRO DEPORTIVO KORSOU (zwembad)
open van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

PISINA BENNIE LEITO (Gouverneur Van Slobbeweg z/n, Rif)
geopend op woensdag van 14.00-16.45 uur; vrijdag van 20.00-22.00 uur; zaterdag van 13.00-17.00 uur en zondag van 09.30-12.30/14.00-17.00 uur.

BOWLEN (Damacor Bowling Club, Chuchubiweg)
openingstijden: maandag t/m donderdag van 17.00-02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

SCHAAKVERENIGING CURAÇAO (Rust & Burgh)
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

SCHAAKVERENIGING JANWE (Sentro di Bario Janwé)
elke zaterdag van 09.00-13.00 uur schaakles en -training voor de jeugd vanaf 7 tot 23 jaar.

VOETBAL
14.30 uur Radulphuscollege vs Jan Ruimers LTS; 16.00 uur PLTS vs Jozef Civilis LTS - terrein Quick'60.

14.30 uur PBO vs Juan Pablo Duarte LTS; 16.00 uur MIL vs St. Jozef LTS - terrein Willemstad.

Kuperman leidt dam-kampioenschap

WILLEMSTAD - In Hotel Las Palmas wordt op dit moment gestreden om de Pan-Amerikaanse damtitel.

Na de vijfde ronde leidt Kuperman met 9 punten. De stand tot nu toe is:

1. Kuperman 9; 2. Mogilianski en Koster 8; 4. Azimullah en Alias 7; 6. Ramcharan 6; 7. Marcos, Louival en Coussel 5; 10. Aqui, Kaiman en Wallen 4; 13. Lyonel 3; 14. Agatha en Capriata 2; 16. McLean 1.

Het meest spannende duel dat vandaag in Las Palmas wordt verwacht is dat tussen Koster en Azimullah.

Argentijn Mancini zet Becker uit toernooi



KEY BISCANE - Boris Becker is in de vierde ronde van het Lipton International Players Championships door Alberto Mancini (foto) uit het toernooi gezet.

De Argentijn won met 4-6, 6-1, 6-4. Boris Becker was als derde in het toernooi geplaatst.

Drie anderen krijgen nog kans

Vijf amateur-boksers zeker van ticket naar Barcelona

DEN HAAG - Nederland zal bij het Olympisch bokstoernooi in Barcelona in elk geval door vijf amateurs worden vertegenwoordigd.

Naar aanleiding van de resultaten bij de Europese titelstrijd van mei 1991 in Goteborg hebben bantam Miguel Dias, halfzwaar Peter Zwezerijnen en zwaargewicht Arnold Vanderlijde zich gekwalificeerd. Middengewicht Raymond Joval en super-zwaargewicht Jerry Nijman dwongen eind vorige maand in een kwalificatietoernooi in Kopenhagen hun Olympische nominatie af.

De mogelijkheid bestaat dat het vijftal wordt uitgebreid tot acht. Van 24 tot en met 28 maart nemen Jitzar Jacobus (lichtwelter), Han Doorenbosch (welter) en Orhan Delibas (zwaarwelter) deel aan het vierde en laatste Europese kwalificatietoernooi, dat in San Pellegrino Terme bij Milaan wordt gehouden.

Aanvankelijk zou dit toernooi in Mestre bij Venetië plaats vinden maar de organisatie is uitgeweken naar San Pellegrino Terme. De halve finalisten van het toernooi in Italië zijn zeker van een plaats in Barcelona. Van het drietal maakte afgelopen week de Arnhemmer Delibas indruk door het toernooi om de Chemie-beker in Halle (Dui) te winnen.

Twee Olympische kandidaten, vedergewicht Wilfred Herts en lichtgewicht Arthur Santana, verspeelden hun Olympische kansen door in het kwalificatietoernooi in Berck sur Mer (Fra) in de eerste ronde op punten te verliezen.

De Olympische kandidaten wacht een intensief voorbereidings-programma op Barcelona. Van 2 tot en met 5 april neemt de, dan eventueel uitgebreide, groep deel aan een toernooi in Praag. Van 1 tot en met 6 juni volgt in Berlijn het TSC-toernooi.

Op zaterdag 9 mei komen de Olympische kandidaten ook in actie in de interland-wedstrijd Nederland - Zweden in Dordrecht. In de voorbereiding op Barcelona staat ook nog een aantal trainingskampen op Papendal en in Duitsland (Zinnowitz en Hennef) op het programma.

BOKSEN / DEN HAAG - Er is een tweetal gevechten geleverd om de wereldtitel boksen in de respectieve gewichtsklassen. De uitslagen hiervan zijn: Santiago. Papiergewicht (WBA): Galvez (Chi) wint op punten van Aluaiza (Arg). Antibes. Vedergewicht (IBF): Medina (Mex) wint op punten van Benichou (Fra).

'Redden wat er te redden valt'

Amateur-bestuur Vlissingen leidt tijdelijk VCV Zeeland

VLISSINGEN - Het amateurbestuur van Vlissingen leidt sinds het afgelopen weekeinde ook de enige betaalde club in Zeeland.

Voorzitter Rinus ten Haaf van de moedervereniging treedt op als tijdelijk voorzitter, nadat zijn voorganger Pim Kraan met zijn collega-bestuurders opstapte.

Tussen "moeder en dochter" bestond een enigszins gespannen verhouding in de periode dat de definitieve scheiding tussen de twee verenigingen tot stand moest komen, mede omdat de amateurclub de schuld (70.000 gulden) die de betalende vereniging nog steeds heeft aan Vlissingen, graag afgelost wilde zien.

Het vertrek van het bestuur van Zeeland heeft Ten Haaf volledig verrast. "Ik heb gehoord dat er over het lopende jaar een tekort is van 300.000 gulden. Wij weten nog niet precies welke maatregelen genomen moeten worden, omdat wij moeten afwachten op de overdracht van zaken van het vorige bestuur. Wij staan er tenslotte van de ene op de andere dag plotseling voor."

Ten Haaf is van plan te proberen het voortbestaan van de vereniging te redden. Hij acht de kans dat VCV Zeeland ook volgend jaar nog in het betaalde voetbal zal spelen echter niet al te groot. "De situatie is onduidelijk, maar wij zullen voor alles moeten proberen enige rust te brengen om nog te redden wat er te redden valt."

Bondscoach Platini teleurgesteld

Frankrijk houdt vast aan eerste divisie van twintig

PARIJS - De Franse eerste divisie blijft uit twintig clubs bestaan.

Dat werd in Parijs tijdens een vergadering van de raad van bestuur van de nationale voetballiga besloten. Dertien stemmen waren voor het handhaven van twintig clubs, vijf waren tegen bij drie onthoudingen.

De opzet van de tweede divisie wordt wel veranderd. Met ingang van het seizoen 1993-'94 is er nog slechts een klasse van 22 clubs in plaats van twee groepen van elk achttien clubs.

Michel Platini, coach van de nationale ploeg en fervent voorstander van een hoogste klasse met slechts achttien ploegen, toonde zich teleurgesteld.

"Het probleem is, dat ik het nationale belang in het oog houd en dat de anderen alleen maar in hun eigen straatje denken. Ik had het verwacht. Het is een vergeefse strijd geweest. Jammer. Frankrijk is nog nooit Europees kampioen geweest en men wil kennelijk niets doen om dat eens te veranderen."

UITSLAGEN BEKER

De uitslagen van de tweede ronde van de strijd om de Franse voetbalbeker:

Auxerre - Monaco 2-2 na verlenging, Monaco wint na strafschoppen, Caen - Lens 5-4 n.v., Montpellier - Rennes 2-0, Nancy - Paris SG 3-2, Dunkerque - Saint-Etienne 0-3, Le Havre - Bourges 0-1 n.v., Istres - Marseille 1-2, Bastia - Toulouse 2-0, Ajaccio - Toulon 1-0, Cannes - Angers 3-1 n.v., Pau - Nimes 3-3 n.v., Pau wint na strafschoppen, Ales - Red Star 0-0 n.v., Red Star wint na strafschoppen, Mulhouse - Guinqamp 1-1 n.v., Guimqamp wint na strafschoppen, Lorient - Valenciennes 0-3, Massy - Nice 1-2, Saint-Omer - Troyes 0-0 n.v., Saint-Omen wint na strafschoppen.

Veertien Zuidafrikaanse bonden nog op boycotlijst

Minister D'Ancona versoepelt voor 32 sporten restrictief visumbeleid

RIJSWIJK - Minister d'Ancona van WVC heeft besloten in 32 sporten het restrictieve visumbeleid tegen dit land te versoepelen.

Tegen zeven andere sportbonden zal de boycot worden opgeheven, zodra deze aansluiting hebben gevonden van de betreffende internationale sportorganisaties.

Veertien andere sportbonden blijven op de boycotlijst, omdat zij niet voldoen aan de gestelde criteria. De eisen zijn onder andere: er moet sprake zijn van een multiraciale sportbond, er moet een ontwikkelingsprogramma zijn voor de zwarten en de bond moet zijn toegelaten door de internationale sportorganisatie.

Minister d'Ancona neemt hiermee de aanbevelingen over van een gemengde delegatie van WVC-ambtenaren en functionarissen van de Nederlandse sportfederatie, die vorige week terugkeerde uit Zuid-Afrika. De delegatie ging in opdracht van de minister na in welke gevallen de sportboycot kon worden opgeheven.

De bonden, waartegen de sportboycot is opgeheven, zijn: atletiek, auto/motorsport, badminton, cricket, gehandicaptensport, gewichtheffen, golf (professionals), acrogymnastiek, trampolinespringen, tumbling, handboogschieten, hippische sport, kano, moderne vijfkamp, onderwatersport, roeien, rolhockey, schaatsen, schermen, schieten, skiën, tafeltennis, touwtrekken, triathlon, waterski, wielrennen, worstelen, ijshockey, zeilen en zwemmen.

GEHANDHAAFD

De zeven bonden, waar de boycot gehandhaafd blijft zolang ze nog niet door een internationale sportorganisatie zijn toegelaten, zijn: basketbal, boksen, bowling, rugby (toelating verwacht op 20 maart), taekwon-do, voetbal en wegatletiek.

Daarnaast blijft tegen een groep van veertien bonden de boycot gehandhaafd. Deze zijn: bridge, golf, handbal, hockey, judo, karate-do, korfbal, luchtsporten, redden van drenkelingen, schaken, softbal, squash, turnen en volleybal. In sommige van deze takken van sport zijn de besprekingen nog gaande over eenheid en een non-raciale structuur. Andere sportbonden doen nog helemaal niets.

WVC en NSF verwachten dat door de selectieve opheffing van de sportboycot het aantal Zuidafrikaanse verzoeken om ondersteuning uit Nederland zal toenemen. Het zal daarbij gaan om het beschikbaar stellen van sportmaterialen, deskundigheid en geld. Deze verzoeken zullen via de koepelorganisaties worden geïnventariseerd en van geval tot geval worden beoordeeld.

Halve marathon-record

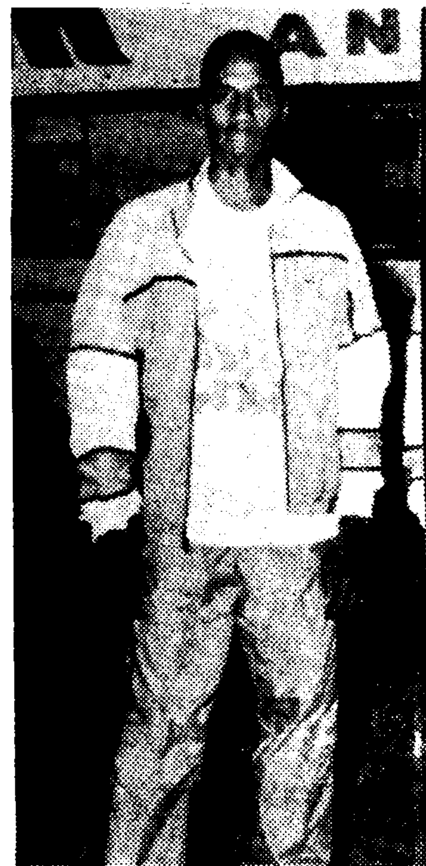
Kemper erg snel op Aruba

WILLEMSTAD - Amadeo Kemper heeft op Aruba op de halve marathon van San Nicolas zijn eigen record scherper gesteld. Hij passeerde de finish in een tijd van 1.11.40. Dit is elf seconden sneller dan zijn vorige record.

Andere lopers van Curaçao hebben op Aruba zondag ook de naam van hun eiland hoog gehouden. Walter Muzo liep in de leeftijdsklasse van 50 tot 54 jaar de tijd van Rinus de Graaf aan flarden. Zijn tijd van 1.28.50 was een volle minuut sneller dan de bekende Arubaanse atleet.

Idefre heeft voor een uitstekende opvang voor de gasten uit Curaçao gezorgd.

Rudy Breuring kwam met een tijd van 1.13.53 als tweede over de finish. Nel Geerings liet een tijd van 1.50.12 noteren. Ze was daarmee in het algemeen klassement 50e.



■*AMADEO KEMPER: record bijgesteld*

St. Jozef mavo bestaat 60 jaar

WILLEMSTAD — De St. Jozef mavo viert deze week haar zestigjarig bestaan. Van maandag tot en met vrijdag vinden er in het kader van dit lustrum allerlei activiteiten plaats.

Op maandag werd begonnen met de verfraaiing van het Hoyerplein middels de aanplant van enkele struiken. Verder werden op die dag verschillende sociale instellingen bezocht. Zo werd een bezoek gebracht aan de bewoners van het Mgr. Verrietinstituut. De leerlingen hadden voor elk kind een cadeautje meegenomen.

Op dinsdag was er een sportieve ontmoeting met drie andere mavo-scholen in het Sentro Deportivo Kòrsou. Woensdagavond werd een pontificale mis opgedragen in de kathedraal van Pietermaai.

Vandaag, donderdag, wordt in het Centro Pro Arte een culturele manifestatie gehouden, waar leerlingen en docenten van de St. Jozef mavo een gevarieerde show zullen brengen.

Ter afsluiting van de feestweek is er voor de leerlingen een *beach party*, waar zij zich kunnen ontspannen en kunnen nagenieten van deze feestelijke lustrumweek.



■ *Leerlingen van de St. Jozef mavo beplanten het Hoyerplein.*

Politiek in Nederland wil meer werk voor allochtonen

DEN HAAG/WILLEMSTAD — Minister Bert de Vries van sociale zaken en werkgelegenheid staat onder steeds zwaardere druk van de Nederlandse politieke partijen om snel over te gaan tot een wet die de positie van de allochtonen op de Nederlandse arbeidsmarkt verbetert.

Aanleiding tot die druk is het voorlopige advies van de Sociaal-Economische Raad, SER, over allochtonen en werkgelegenheid. De politieke partijen beschouwen dat als absoluut onvoldoende.

Gisteren boden de oppositiepartijen VVD, D'66 en Groen Links samen een initiatief-wetsvoorstel aan, waarmee ze de allochtonen in Nederland betere kansen op werk willen geven. Volgens het voorstel van de drie oppositiepartijen moeten de Nederlandse bedrijven worden verlicht elk jaar een openbare rapportage op te stellen over het aantal allochtone werknemers dat ze in dienst hebben. De bedrijven krijgen ook de plicht een werkplan op te stellen, waarin ze moeten aangeven hoe ze van plan zijn meer allochtonen te werven.

Volgens VVD, D'66 en Groen Links zijn de PvdA en het CDA het volledig eens met het initiatiefvoorstel, maar kunnen de beide regeringspartijen het kabinet niet voor de voeten lopen. Het kabinet wil koste wat kost wachten op een advies van de SER over dit onderwerp. Minister De Vries liet al blijken dat — als er wettelijke maatregelen komen — hij hooguit zo ver wil gaan dat het kabinet afspraken in SER-verband zal ondersteunen.

De PvdA blijkt uit een eerste reactie het kabinet onder grote druk te willen zetten. De PvdA vindt het concept-advies van de SER zo pover dat de minister met verdergaande maatregelen moet komen. "Ik sta echt perplex van dit SER-advies" aldus PvdA-er Thanassis Apostolou, die minderhedenzaken in de fractie behandelt.

"In februari pleitte de vakbeweging nog voor verdergaande wettelijke stappen. Nu zijn ze het in de SER eens geworden met de werkgevers dat er op dit terrein geen wet moet komen". In het SER-advies zeggen zowel werkgevers als vakbeweging dat ze geen wettelijke dwang willen. VVD-kamerlid Hans Dijkstal verwacht dat de werkgevers ondanks hun verzet toch door de knieën zullen gaan en zullen meewerken aan een wet Bevordering Arbeidskansen.

VN-troepen begonnen aan vredesmissie Joegoslavië

BELGRADO — In Joegoslavië zijn troepen van de Verenigde Naties dinsdag begonnen aan het eerste officiële deel van hun vredesmissie. Ongeveer 350 officieren gaan de situatie in verschillende delen van Kroatië in kaart brengen.

De waarnemingen zullen in eerste instantie worden uitgevoerd in de Oost-Kroatische provincie Slavonië en in de Servische enclave Krajina, in het zuiden van de republiek. De bevelhebber van de VN-troepen in Joegoslavië, de Indiase generaal Nambiar, heeft zijn manschappen gewaarschuwd voor de mogelijke gevaren die hen te wachten staan. Zo moeten zij onder meer bedacht zijn op mijnenvelden en andere verborgen explosieven. Over ongeveer een maand zal het voltallige vredesleger van 14-duizend man in Joegoslavië zijn gestationeerd.

Regeringspartij heeft volste vertrouwen in Andrés Pérez

CARACAS — De regeringspartij Accion Democrática (AD) heeft het volste vertrouwen in president Carlos Andrés Pérez. De partij verzet zich daarmee tegen de roep de ambtstermijn van de Venezolaanse president te verkorten en de vraag om zijn aftreden in de crisis die er is ontstaan na de militaire couppoging op 4 februari jongstleden.

Een eventueel aftreden van Pérez of een verkorting van zijn ambtstermijn zou betekenen dat de presidentsverkiezingen van december 1993 op zijn minst met een jaar vervroegd moeten worden.

In een communiqué onderschrijft, het bestuur van Accion Democrático, de sterkste politieke macht in het land, dat de partij het volste vertrouwen heeft in de president, die als bewaarder van de volkssoevereiniteit geroepen is in de huidige politieke situatie handhaving van de grondwet te garanderen.

De steun van de partij is een schouderklop voor Pérez op het moment dat de roep om zijn aftreden steeds vaker wordt gehoord.

"Laten we goed begrijpen dat Pérez is gekozen voor een periode van vijf jaar en dat hij dus moet doorgaan", aldus de woordvoerder van A.D. gedelegeerde Luís Emílio Rondon, die vertelde dat de tien uur durende vergadering met de bewindsman niet weghad van een vertoon in de boksring, maar dat het gewoon een geciviliseerde bijeenkomst betrof.

De beslissing van Accion Democrática wekte de zorgen op in politieke kringen waar men gelooft in het aftreden van de president of het bekorten van zijn ambtstermijn. Om op die manier de democratie nieuw leven in te blazen.

"Als er geen aftreden komt van de president, lopen we het risico dat het hele constitutionele systeem gebroken wordt", aldus José Rodriguez, voorzitter van een buitenparlementaire politieke commissie.

De belangrijkste sociaaldemocratische oppositiepartij Copei, presenteerde de afgelopen week een voorstel aan Accion Democrática om de ambtstermijn van de president te bekorten, evenals die van het Hof van Justitie en de congresleden.

Symposium Nieuw Burgelijk Wetboek

WILLEMSTAD — De Universiteit van de Nederlandse Antillen en de Universiteit van Aruba zullen op 30 maart aanstaande op Curaçao en op 1 april op Aruba gezamenlijk een symposium organiseren ter gelegenheid van de invoering van een groot gedeelte van het nieuw Burgerlijk Wetboek in Nederland.

Het gaat hierbij om twee avondbijeenkomsten waarin door de sprekers zal worden ingegaan op de achtergronden, inhoud en systematiek van het nieuwe BW. Ook zal aandacht worden besteed aan de mogelijke invoering van het nieuw BW in Aruba en in de Nederlandse Antillen. Voorzitter van de beide avondbijeenkomsten zal zijn mr M.R. Wijnholt, president van het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van de Nederlandse Antillen en Aruba.

Het symposium begint zowel op Curaçao als op Aruba om 17.30 uur en zal tot 21.00 uur duren. Het vindt plaats in de aula's van beide universiteiten. Na een korte ontvangst volgen inleidingen over de volgende thema's: Algemene inleiding Nieuw BW; Zakelijke zekerheden; Wanprestatie en de Gevolgen daarvan; Interregionaal strafrecht en Nieuw BW; Het Nieuw BW op de Nederlandse Antillen en Aruba?

Aan de deelname zijn geen kosten verbonden. De faculteiten bieden het symposium aan de Antilliaanse en Arubaanse juridische gemeenschap aan. Aanmelding is mogelijk onder telefoonnummers 684422 toestel 123.

Congo massaal naar de stembus

BRAZZAVILLE — Stemgerechtigden in de Afrikaanse staat Congo hebben zondag massaal hun stem uitgebracht in een referendum over een nieuwe grondwet. De volksraadpleging leidt waarschijnlijk tot officiële goedkeuring van de invoering van een meerpartijenstelsel.

De eerste uitslagen worden vandaag verwacht. Dat is uit bronnen in de hoofdstad Brazzaville vernomen. De nieuwe grondwet is vorig jaar door de zogeheten nationale conferentie opsteld. Deze conferentie, waarin de oppositie een prominente rol speelt, maakte een einde aan het militaire bewind in Congo en liet voor president Denis Sassou-Nguesso slechts ceremoniële functies over.

Waarnemers oordeelden zondag dat het referendum een formaliteit is, omdat een overgrote meerderheid van de bevolking voorstander is van politieke hervormingen. Sassou-Nguesso dreigde met een boycot van de volksraadpleging maar zag daar op het laatste moment toch van af.

Congo was vanaf 1964 een marxistische een-partijstaat totdat vorig jaar de nationale conferentie de macht overnam. Voor eind maart zijn gemeenteraadsverkiezingen uitgeschreven, gevolgd door algemene verkiezingen in april of mei en presidentsverkiezingen in Juni.

AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag van 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(**openingstijden** voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-20.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur.
(**openingstijden** voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangetekende stukken om 15.30 uur; gewone stukken om 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Lions: informatie H. van Bommel, tel.: 8896.
Rotary: woensdag 12.00 uur - Restaurant Beefeater.

GALERIA DI ARTE BONAIRE (Kaya Grandi 70): openingstijden: maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag van 08.00-12.00 uur.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): open op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

LVV: **openingstijden Slachthuis** i.v.m. afwezigheid van de keurmeester zal tot nader order uitsluitend op donderdagen en vrijdagen geslacht en gekeurd worden.

****

KLACHTEN(BEZORGING)
Shon Ma Carolina, Blvd. J. Abraham 15, tel.: 8204 (na 18.00 uur tel.: 8342).

****

Vrouw premier bleef nog een weekje

Ria Lubbers-Hoogeweegen: 'Bonaire is aantrekkelijk'

= Hubert Linkels =

KRALENDIJK — Kort voor haar vertrek met de KL 789 via Curaçao naar Nederland, werd de Bonaireaanse pers in de gelegenheid gesteld kennis te maken met de echtgenote van de Nederlandse minister-president. Mevrouw Lubbers — voor de 'in-crowd' Ria — bleef na het officiële bezoek van haar man nog een weekje op het Flamingo-eiland. Zij genóót er, op haar scootertje langs Bonaires dreven.

Mevrouw Lubbers wordt in de Nederlandse pulpbladen regelmatig afgeschilderd als op zijn minst inconventioneel en heeft inderdaad een andere aureool rond zich dan dames die zich gewoonlijk door hun huwelijk in de hogere kringen ophouden. "Ik doe in ieder geval niet bekakt, zoals ze in Rotterdam zeggen", liet mevrouw Lubbers aan het begin van het gesprek in de VIP-room van de Flamingo luchthaven weten.

Ria Lubbers is voor de tweede maal op Bonaire. In 1983 arriveerde zij in het gevolg van haar echtgenoot en nu in 1992 eveneens, maar wel met een aparte opdracht. Zij is namelijk beschermvrouwe van de schildpad. "Van de turtle", preciseerde zij regelmatig.

De turtle heeft een plekje gevonden in het hart van mevrouw Lubbers. Niet omdat ze zoveel van het koudbloedige beest houdt, maar omdat hij met uitsterven bedreigd wordt. Voor de vissers die hun boterham vinden in het slachten van de schildpad, heeft mevrouw Lubbers een even eenvoudige als geniale oplossing: "Laat ze maar garnalen gaan vangen, want daar zijn er genoeg van".

Afgelopen week was ze met vele vrienden onder wie het echtpaar De Soet, de ex-president-directeur van de KLM op Bonaire, waar een diner werd georganiseerd als 'fund-raising' voor de bescherming van de schildpad. Een opgave die de 'Bonairegangers' uit Nederland helemaal zien zitten. Mevrouw De Soet gaf nog een extra toelichting: "Dat geld is om materiaal te kopen voor de scholen. Dan kunnen de kinderen al vroeg leren dat de schildpad niet gevangen mag worden".

Mevrouw Lubbers staat wel met beide benen op de grond: "Er is een verschil in het jagen op schildpadden voor de massale consumptie en het vangen van een schildpad voor eigen gebruik. We moeten ons echter wel bewust zijn van het feit, dat het dier met uitsterven is bedreigd".

Buiten het beschermen van de 'turtles' heeft mevrouw Lubbers nog een aantal activiteiten ontplooid. Op haar scootertje heeft zij het gehele eiland, gebaande en ongebaande wegen, doorkruist. In haar ogen is te lezen, dat het galadiner een 'must' was, maar het picknicken in Gods vrije natuur op haar eentje in het soms wel erg verlaten land, een belevenis.

"Het is er zo rustig. Geen moment de spanning van 'zou me iets kunnen overkomen?' Ik kwam een pickup tegen die langzamer ging rijden. Ik dacht, o jé, daar zal je het hebben. Maar nee hoor, een hand uit het raampje die naar me zwaaide". Dat vindt ze heerlijk, want in Nederland moet zij net als de koningin van Lombardije voortdurend qualitate qua zwaaien naar het volk. "Ze zeggen daar gedag omdat ik mevrouw Lubbers ben, maar hier groeten gewoon alle mensen omdat zij vriendelijk zijn".

Gevraagd wat naar haar mening Bonaire onderscheidt van de andere eilanden zegt zij: het kristalheldere water en de rust, maar vooral het gevoel van veiligheid, dat zij nog nooit ergens anders op die manier heeft ervaren.

Hoewel mevrouw Lubbers zich op Bonaire wel een auto kon permitteren, gaf zij er de voorkeur aan het eiland te verkennen op een scooter. Voor haar gaf dat vele voordelen. Zij voelde zich dichter bij de natuur en zij kon op plaatsen komen, waar dat vermoedelijk met een auto onmogelijk zou zijn geweest. En ondanks haar enthousiasme over Bonaire, heeft zij toch een duidelijke aanmerking. "Bonaire wordt vuiler. Het eiland vervuilt zonder dat de mensen dat misschien in de gaten hebben. Ik heb zoveel halfverroeste autowrakken gezien. Het lijkt mij een kleine moeite om die uit de prachtige natuur van Bonaire te verwijderen", aldus mevrouw Lubbers, die haar aan- en opmerking maakt als toerist en niet als de echtgenote van een regeringsleider.

"Laten we toch alsjeblieft behouden wat we nu hebben en herstellen wat er voor kwaads gedaan is tegen de natuur. Vele mensen op Bonaire weten niet op wat voor heerlijk, apart en aantrekkelijk eiland zij wonen in vergelijking met de wereld buiten Bonaire", aldus de boodschap van een hooggeplaatste vrouw, die echter mens blijkt onder de mensen.

Brokstukken van drie jaar oud



■ LENINAKAN — *De sporen van een natuurramp blijven soms jaren zichtbaar. In Armenië waar drie jaar geleden een enorme aardbeving 17.000 doden achterliet, wordt nog steeds gewerkt aan de wederopbouw van het rampgebied. Deze vrouw, een van de overlevenden, hangt haar wasgoed op temidden van de brokstukken die herinneren aan die dag in december 1989.*

Belangstelling voor duikbeurs in Oakland

KRALENDIJK — Van 7 t/m 8 maart jl vond te Oakland Californië een duikbeurs plaats genaamd Seaviews en vanzelfsprekend was ook Sunset Resorts aanwezig en wel de heren Frank Recca van Caradonna Caribbean Tours (vertegenwoordigers van Sunset Resorts in de V.S. gespecialiseerd in duikreizen) en Leo Mayer van Sunset Resorts.

Dit jaar hebben ruim 10.000 personen de beurs bezocht vergeleken met 11.000 vorig jaar hetgeen men toeschrijft aan de nog steeds aanhoudende recessie.

Deze beurs was gericht op de consument en verbazend was de interesse van het publiek voor de Bonairestand en wel in het bijzonder voor het aantrekkelijke all-in pakket welke door Sunset Resorts in samenwerking met Caradonna Caribbean Tours en Sunset Beach Dive Center aangeboden werd voor reizend Californië voor zowel duikers als niet-duikers.

De Westkust van de V.S. is een vrij nieuwe markt voor Bonaire en in de naaste toekomst zal zeker aan deze markt de nodige aandacht besteed worden. Bonaire was niet of nauwelijks bekend bij het overgrote deel van het publiek dat de beurs bezocht heeft.

Uiteraard waren er ook belangstellenden bij die reeds één of meerdere malen op Bonaire gedoken hebben en derhalve ook hun positieve mening gaven aan anderen die om informatie kwamen. Deze hadden niets dan lof voor Bonaire en het prachtige leven onder water.

Voorzitter Sede Bonaire:

Sede Antia diende een positieve ontwikkeling

KRALENDIJK — De voorzitter van de Sede-Bonaire Raymundo Saleh gelooft dat de Sede-Antia duidelijk heeft bijgedragen tot de ontwikkeling van Bonaire in de afgelopen vijftien jaar. Saleh memoreerde echter wel, dat de oprichting van Cemebo in 1977, de voorloper van de Sede-Antia, ook voor Bonaire de mogelijkheid geschapen werd, aan het initiatief deel te nemen.

Hoewel voorzitter Raymundo Saleh daarop niet verder inging, is het goed te weten, dat het initiatief op Bonaire afkomstig was van de huidige burgemeester van Heerlen (Nederland) Piet van Zeil, die toen echter op Bonaire kwam in zijn functie van Antillenspecialist in de Tweede Kamer voor de Katholieke Volks Partij (KVP). Van Zeil zocht en vond enige belangstellenden die de schouders wilden zetten onder de Cebemo op Bonaire.

Deze katholieke organisatie voor ontwikkelingssamenwerking was het geruime tijd in Afrika, Azië en Latijns-Amerika intensief betrokken bij duizenden projecten en programma's. De bedoeling was dat ook op de Antillen — en in eerste instantie dacht Van Zeil aan Bonaire — een samenwerkingsverband kwam.

Op Bonaire werd in de pastorie van de St. Bernarduskerk de eerste bijeenkomst gehouden tussen Van Zeil en enkele genodigden, onder wie pastoor Goes, de huisarts Henk Welvaart en het schoolhoofd Hubert Linkels. Het diende een duidelijk a-politieke organisatie te zijn, waarbij Van Zeil met name dacht aan een grote inbreng van Europese Nederlanders.

Toen echter ook Curaçao benaderd werd, nam Tirso Sprockel het initiatief over en zocht op Bonaire zijn eigen medewerkers. Raymundo Saleh werd voorzitter — nadat de Cebemo omgezet werd in Sede-Antia — van Sede-Bonaire. Hij keek afgelopen vrijdag terug op vruchtbare jaren die door de onderlinge samenwerking tussen de beide regeringen en de Sede-Antia veel belangrijke projecten voor Bonaire heeft opgeleverd.

"Het was in de loop van de jaren steeds duidelijker geworden, dat er een organisatie moest komen, los van de overheid. Ook al konden projecten mede-gefinancierd worden door de regeringen van Nederland, de Antillen en het Bestuurscollege van Bonaire", aldus Raymundo Saleh. Naar de mening van Saleh mogen de afgelopen vijftien jaar gezien worden als 15 jaar ontwikkeling.

Vooral de laatste jaren, zo benadrukte hij, was er aandacht voor de zogenaamde sociaal-culturele projecten. De voorzitter van Sede-Bonaire merkte op, dat op Bonaire vooral veel aanvragen binnenkwamen voor kleinere projecten en een enorme aanvraag voor cursussen. Toch werden er ook enkele grote projecten toegestaan. Een daarvan was de restauratie van de gebouwen van het natuurpark Washington/Slagbaai. Dit project had een speciaal karakter, aangezien het hier een behoud van een monument betrof.

Raymundo Saleh: "Ik geloof dat wij met tevredenheid kunnen terugzien op ons werk van de afgelopen vijftien jaren. Maar het werk bracht méér mee dan slechts het materiële. Sede-Antia heeft ook bijgedragen tot de vorming van de jeugd en de volwassenen. Daarbij werd vooral nadruk gelegd op het feit dat ontwikkeling ook inhield een aanvaardbare mentaliteit te kweken en de basis te leggen voor een positieve inbreng ten gunste van de bevolking".

'Basisprincipe versterking economie'

Willem hekelt ontbreken eigen visie bij dit BC

KRALENDIJK — Volgens de Paboso is het opvallend, dat de bestuurders op Bonaire maar weinig aandacht hebben voor de noden van het volk. Juist tegengesteld daaraan merkt de politieke partij, dat investeerders — of die nu te goeder of te kwader trouw zijn — juist met de fluwelen handschoen worden aangepakt. In een van zijn persverklaringen nodigt Willem de bevolking uit om een kijkje te nemen op Sorobon en met eigen ogen te zien, hoe ter plaatse de vissers behandeld worden.

Naar de mening van de Paboso is de houding van het huidige Bestuurscollege een overpeizing waard. Het is de partijleider van de oppositiepartij er niet om te doen het BC onderuit te halen, want daarvoor vindt hij het onderwerp te serieus. Hij attendeert er echter wel op, dat elke regering in de wereld zich bewust is van het feit, dat 'self supporting' in bestaansmiddelen en voeding, een basisprincipe is.

"Daarom wordt er aandacht besteed aan de landbouw en de veeteelt, want dat zijn immers de eerste bronnen in het leven van de mens. Voedsel is een produkt van eerste prioriteit, maar het lijkt erop, dat uitgerekend het Bestuurscollege daarin niet gelooft. Integendeel zelfs, het BC schijnt te geloven dat de zogenaamde miljoenenprojecten de eerste levensbehoeften van een bevolking kunnen bevredigen", aldus Pabosoleider Nochi Willem.

De partijleider herinnert eraan, dat Bonaire, zij het beperkt, toch beschikt over enige natuurlijke bronnen. Een daarvan is de zee, waar de vissers het voedsel kunnen vinden. Naar de mening van Paboso zou het juist zijn, dat de overheid meer aandacht zou besteden aan de nodige faciliteiten voor de vissers, hetgeen dan zou kunnen leiden tot een gezonde ontwikkeling van de visindustrie.

Een van de eerste faciliteiten zou naar de mening van Willem een eigen vissershaventje zijn, waarvoor Sorobon aan de baai van Lac het meest geschikt zou zijn. Willem vraagt zich daarbij af, dat wanneer het BC weet te bereiken een 1,6 miljoen gulden te krijgen voor een verbetering van een onderwaterpark, door Nederland ook de aanleg van een vissershaventje niet afgekeurd zou worden.

De Pabosoleider wijst er ook op, dat op Bonaire verschillende vruchtbomen groeien. Hij vraagt zich af, waarom niet op een wetenschappelijke manier een onderzoek wordt ingesteld naar de mogelijkheid, om boomgaarden aan te leggen, waar de de vruchten voor eigen gebruik genuttigd kunnen worden en de rest via schone en kleinschalige industrieën voor de verkoop buiten het eiland bestemd kan worden.

Willem gelooft echter dat er een Bestuurscollege met visie moet zijn, dat zich bovendien bewust is van het feit, dat natuurlijke bronnen een van de meest belangrijke mogelijkheden tot een economische en onafhankelijke ontwikkeling is. Willem zegt niet te geloven in een economische ontwikkeling die gebaseerd is op het aantrekken van buitenlandse investeerders die dan een volledige greep blijven houden op deze ontwikkeling. Het basisverschil, maar ook het basisprincipe van de investeerder is geld verdienen. Hetgeen Willem echter voorstaat is het versterken van de eigen economie en de garantie van een zekerder bestaan.

Little league vraagt om vrijwilligers

KRALENDIJK — Voor het leiden van de wedstrijden voor de Bonaireaanse Little League zijn vrijwilligers nodig. Wie daartoe bereid is, wordt uitgenodigd op een bijeenkomst die donderdag 19 maart wordt gehouden in het buurtcentrum van Antriol. Daar zullen ook mededelingen gedaan worden over een cursus van umpire voor de LL. Een groot aantal burgers gelooft in de LL en doet een beroep op anderen om aanwezig te zijn bij de vergadering. Belangstellenden kunnen contact opnemen met Ibi Piar.

WILLEMSTAD — Politieassistentie werd gevraagd bij een perceel aan de Sumatrastraat alwaar onbevoegden zich toegang zouden hebben verschaft tot de woning en enkele spullen ontvreemdden.

Als vermist werden opgegeven een televisietoestel en een radio-casettespeler. De recherche verricht het onderzoek.

Janga: 'Bestuurscollege geen lang leven beschoren'

KRALENDIJK — Ex-partijvoorzitter van de POB, Broertje Janga ziet geen lang bestaan voor het huidige UPB-Bestuurscollege. Na de laatste verkiezingen, waar de bevolking de UPB een mandaat heeft gegeven om met zes van de negen zetels het bestuur te vormen, ziet Janga velen rond zich lijden aan de consequentie van deze keuze. "Dit BC doet en laat maar waar het zin in heeft", aldus Broertje Janga.

Naar de mening van Janga zijn er inderdaad verschillende mensen die de overheid wel steunen, maar nu een andere mening er op na houden. Hij denkt ook, dat de UPB in het zadel wil blijven en daardoor zijn eigen partijmensen manipuleert. Janga waarschuwt: "Als er twee de hoofden bij elkaar steken, dan is het gebeurd met de meerderheid en daarmee mogelijk ook met de manipulaties". Daarmee refereert Janga aan het feit, dat bij het vertrek van twee raadsleden de UPB nog slechts vier zetels heeft en dus niet meer op een meerderheid kan bogen.

Janga: "Feit is echter, dat er enkele lafaards rondlopen in de Eilandsraad die slechts uit zijn op persoonlijk voordeel. Wat nu op Bonaire gebeurt, wordt met de dag slechter en de rust in de wijken is voorbij".

Janga ziet elke dag meer gebarricadeerde ramen omdat diefstal aan de orde van de dag is. Vrijwel elke avond wordt er volgens de POB-leider ingebroken, maar hij meent dat de UPB de ogen daarvoor sluit, zodat er in ieder geval geen stemmen verloren gaan.

Janga: "Deze overheid heeft de bevolking geleerd om te liegen, te haten en alles te doen dat de maatschappij benadeelt. Dat komt, omdat dit Bestuurscollege zelfs geen opbouwende kritiek aanvaardt, maar onmiddellijk represailles neemt en degenen die in opstand komen tegen de fouten van de overheid, elimineert.

"Janga heeft een probleem met de onlangs geïnstalleerde telefoon te Rincon. Wie gebruik maakt van de publieke telefoon heeft naar zijn mening geen enkele 'privacy'. Janga ziet dat wel veranderen, maan dan zal de bevolking van Rincon moeten wachten op de volgende verkiezingen.

Eerste minister van Jamaica treedt af wegens gezondheid

KINGSTON — De eerste minister van Jamaica, Michael Manley, beëindigt zijn carrière om gezondheidsredenen. Daarmee eindigt ook een politieke dynasty in Jamaica.

Manley die twintig jaar lang het socialisme heeft aangekondigd en die gerugggesteund werd door Cuba, verlaat de regering overtuigd van de voordelen van het vrij ondernemerschap.

"Hij heeft het beste gedaan om ervoor te zorgen dat het huis in goede staat is", zo gaf een politicus een schets van Manley's inspanningen om een programma te concretiseren gebaseerd op buitenlandse investeringen, een vrije markteconomie.

Manley vertelde tijdens een persconferentie dat zijn atreden op 28 maart aanstaande te maken heeft met zijn gezondheidstoestand. Zijn opvolger zal dezelfde dag worden gekozen tijdens een vergadering van de Partido Nacional Popular (PNP). Deze volkspartij werd opgericht door zijn vader, Norman Manley, een van de belangrijkste motoren achter de onafhankelijkheid van Jamaica.

Manley heeft in de afgelopen vijf jaar, vijf maal een operatie ondergaan. Eenmaal, in 1990, werd hij geopereerd aan een kankertumor aan zijn prostaat.

Uitstel van rechtszaak voor Palestijnse bommenwerpers

ATHENE — Het proces in Griekenland tegen acht Palestijnen in verband met een bomaanslag in de havenstad Patras vorig jaar is maandag uitgesteld tot 4 mei, daar een advocaat van de acht beklaagden verhinderd wordt door een ander proces, zo is maandag vernomen van een hof in Athene.

Door de aanslag op 19 april vorig jaar kwamen zeven mensen om het leven en werd een gebouw in een van de drukste straten van Patras 20 vernield. De beklaagden, die levenslange gevangenisstraf kunnen krijgen wegens moord door een terroristische daad, zijn allen studenten aan Griekse universiteiten.

MENSEN



■ *Dit 1500 jaar oude mozaïek van koning David die zijn harp bespeelt, werd voor het eerst tentoongesteld in Jeruzalem.*

Het mozaïek is een reconstructie die werd verkregen door gebruik van een systeem dat tot nu toe uitsluitend werd gehanteerd voor het reconstrueren van luchtfoto's.

Het mozaïek werd in een joodse synagoge in Gaza gevonden in 1965. Egyptenaren deden de vondst.

Treetje lager

De eer van de vrouwelijke arbiters bij de all England-kampioenschappen badminton in Londen is vrijdag op een typische Engelse manier gered.

De problemen begonnen met de introductie van een nieuwe hydraulische stoel voor de rechtsprekers op het Centre Court. Volgens de vrouwelijke scheidsrechters waren ze echter gedwongen zo'n hoge stap te maken naar de eerste tree, dat het publiek een pikante blik onder de rokken werd vergund.

Een gezamenlijk protest bij toernooidirecteur Tom Marrs leverde als compromis op, dat er een **tussentreetje** werd aangebracht zodat de vrouwelijke arbiters zonder schroom hun zetel konden beklimmen.

Gestolen goed gedijt niet:
Geroofde kunstwerken vinden geen aftrek op wereldmarkt

Voor zeer **belangrijke kunstwerken** die zijn gestolen bestaat in de wereld geen markt. Dit verklaarde onlangs de hoofdconservator van de schilderijenafdeling van het museum het Louvre in Parijs. Maandag deelde de Franse politie mee dat vier beroemde doeken zijn teruggevonden die meer dan tien jaar geleden uit Franse musea waren ontvreemd.

De politie verklaarde afgelopen donderdag op heterdaad twee helers te hebben betrapt die trachtten vier schilderijen te verkopen. Het gaat om "De kaartspelers" van de gebroeders Le Nain (17e eeuw, gestolen uit het Louvre), "Amfibische dieren" van Jan van Kessel (17e eeuw, Quimper), "De heilige Christoffel" toegeschreven aan Jeroen Bosch (15e/16e eeuw, Nantes) en "Levend landschap" naar Adriaen Brouwer (17e eeuw, Louvre).

"Deze zaak bewijst weer eens dat bekende schilderijen en vooral het doek van de broers Le Nain niet door te verkopen zijn, wat de dieven moet ontmoedigen", verklaarde hoofdconservator Pierre Rosenberg van het Louvre.

"Voor belangrijke werken telt de tijd niet", verklaarde commissaris Mireille Ballestrazzi, hoofd van de Franse centrale recherchedienst voor de opsporing van gestolen schilderijen en kunstwerken. Haar dienst arresteerde de twee helers. "Deze doeken moeten van hand tot hand zijn gegaan, maar ze zijn al die tien jaar in Frankrijk gebleven", meende de commissaris.

"Waar het gaat om beroemde kunstwerken is de tijdsduur een klassieke factor om ze terug te vinden. Het verrassendste was dat zij in Frankrijk zijn opgespoord", meende Jean-Marie Schmitt, van het instituut voor schone kunsten in Parijs, dat de rechercheurs wegwijs maakt in de wereld van kunstwerken. "Meestal probeert men de doeken het land uit te krijgen".

Ook dit "te bekend" zijn, voorkwam de verkoop van het belangrijkste werk van Claude Monet, "Impression, soleil levant" waaraan het impressionisme zijn naam dankt. Het werd in oktober 1985 uit het Musee Marmottan gestolen, en vijf jaar later op Corsica teruggevonden.

De gelukkige hereniging van doeken en musea is, zei Ballestrazzi, "een boodschap van hoop" voor andere museumstukken die nog worden vermist. Daaronder zijn een Bracque die in 1989 uit Beaubourg werd weggenomen en een Rembrandt, een vermeer en een andere Manet die in maart 1990 uit het museum in Boston werd geroofd.

De verwachtingen voor kunstwerken die bij particulieren zijn gestolen, zijn echter minder rooskleurig. Aangezien zij meestal minder belangrijk en bekend zijn, is er meer kans dat ze op veilingen, bij antiquairs worden verkocht. Alleen uitgebreide informatievoorziening kan deze circuits, waar ook personen van goede trouw bij zijn betrokken, aan het licht brengen.

Daarom gaat een Franse uitgeverij voor het eerst een "internationaal jaarboek van gestolen schilderijen en kunstwerken" uitgeven. De 1.200 pagina's omvattende "bijbel" omvat rond 6.500 werken die over de hele wereld zijn ontvreemd. Een foto vergezeld de omschrijving. "Niemand kan meer bij een twijfelachtige transactie zeggen dat hij te goeder trouw was over de werken die in dit jaarboek staan vermeld", meent de auteur.

Uitvaartbranche in opmars

Er staan de **uitvaartbranche** drukke tijden te wachten. Dat blijkt uit het nieuwe nummer van Ooit, een uitgave van de facultatieve. In 2030 zullen er door de vergrijzing twee keer zoveel mensen sterven als op dit moment. De uitvaartbranche zal dan honderd tot tweehonderd miljoen gulden meer omzetten.

Voorzitter F. Meeuwse van het Nederlands verbond van uitvaartverenigingen verwacht overigens dat de kleinere begrafenisondernemers het in de toekomst steeds moeilijker zullen krijgen en gaan verdwijnen.

Volgens Ooit zal het cremeren het begraven enigszins gaan overvleugelen. Kiest nu nog 44 procent van de cliënten voor crematie, in de toekomst zal dat 60 procent zijn. De crematoria zullen, met het oog op de privacy, kleiner van opzet worden. Op de dodenakkers worden meer groen en bloemen verwacht.

Verder kiezen er steeds meer meisjes voor het uitvaartvak. Bij de stichting vakexamens uitvaartverzorging bestaat 45 procent van de leerlingen uit meisjes. Drie jaar geleden was dit nog geen 20 procent. Een van de meisjes vindt dat vrouwen meer kunnen doen: "als ik een arm om iemands schouder leg, wordt dat gewaardeerd. Doet een man het, dan wordt er raar tegenaan gekeken."

Baptisten in VS ruziën over homo's

In de grootste **baptistenkerk** in de Verenigde Staten, de Southern Baptist Convention, is een ernstige crisis ontstaan nadat de baptistengemeente in Raleigh (Noord-Carolina) heeft besloten homoseksuele relaties in te zegenen. Bovendien overweegt een andere gemeente een homoseksuele predikant te beroepen.

De leiding van de vijf miljoen leden tellende kerk overweegt nu de autonomie van de plaatselijke gemeenten op te heffen. Sinds het ontstaan van het baptisme geldt dit als het fundamentele principe van de baptisten over de gehele wereld.

De Southern baptists hebben meermalen homoseksualiteit als een ernstige zonde veroordeeld. Volgens de voorlichtingsdienst wil de leiding op de algemene vergadering in juni voorstellen om gemeenten uit de unie te stoten die homoseksuele relaties tolereren of die homoseksuele predikanten beroepen. Homoseksualiteit is volgens God een "verschrikkelijke perversie", aldus het ontwerpbesluit.

In het dagelijks bestuur van het kerkgenootschap zitten overwegend fundamentalistisch ingestelde baptisten die de bijbel van kaft tot kaft voor waar aannemen. Of een eventueel besluit voor alle gemeenten verplicht zal zijn, is nog de vraag. Bovendien zullen ook conservatieve gemeenten voor wie de autonomie heilig is, naar verwachting tegen stemmen.

NBC
WOENSDAG
20.00 Local Programming
21.00 Unsolved Mysteries
22.00 Seinfeld
22.30 Night Court
23.00 Quantum Leap

HBO
WOENSDAG
17.30 Movie: 'Home Alone' (1990)
19.30 Movie: 'Graffiti Bridge' (1990)
21.00 Movie: 'Welcome Home, Roxy Carmichael' (1990, Winona Ryder, Jeff Daniels)
23.00 Tales from the Crypt
23.30 Dream On: Play Melville for me
24.00 Best of the Kids in the Hall
24.30 Movie: 'Home Alone' (1990)
02.20 Movie: 'Internal Affairs' (1990)
04.20 Rowan Atkinson
05.20 Movie: 'The War of the Roses' (1989)

TBS
WOENSDAG
16.05 World Famous Popeye
16.35 Tom and Jerry's Funhouse
17.35 Brady Bunch
18.05 Good Times
18.35 Jeffersons
19.05 Beverly Hillbillies
19.35 Andy Griffith
20.05 Addams Family
20.35 Sanford and Son
21.05 Movie: 'Ode to Billy Joe' (1976, Robby Benson, Glynnis O'Connor)
23.05 Movie: 'Coward of the County' (1981, Kenny Rogers, Fredric Lehne)
01.05 Movie: 'The Legend of Lizzie Borden' (1975)
03.05 Movie: 'The Night the Lights Went Out in Georgia' (1981)
05.05 All in the Family
05.35 Hogan's Heroes
06.05 Gomer Pyle
06.35 CNN Headline News

CBS
WOENSDAG
20.00 Local Programming
21.00 Davis Rules
21.30 Brooklyn Bridge
22.00 Jake and the Fatman
23.00 48 Hours

TELECURAÇAO
WOENSDAG
17.00 Ora pa Mucha;
18.00 Charlie the Clown, patras di Sirko Magiko;
18.30 Informe Deportivo met Hector Rosario;
18.45 Nieuws in het Nederlands;
18.57 Tempu pa Dios;
19.00 Dimenshon Artistiko met Maritza en Richard;
20.00 Telenotisia;
20.30 Telenovela: 'Fiera Radical';
21.00 Special;
21.30 My Two Dads;
22.00 Wega di Number Kòrsou;
22.07 Showbizz;
22.40 Planeta 3: 'Europa llama a Cuba';

Wega di Number Kòrsou

8 5 7 3 9 6 10 1 4 2

6021
3881
4098

17 maart 1992

Tante Caroline en Oom Jacques mogen het verkondigen:

MARIE-FRANCE STEPHANIE

is geboren!

Trotse ouders: Boudewijn en Sabine van Rompu-Meijer
Lotissement Languedoc 30
97434 Saint Gilles les Bains
Ile de la Réunion
Tel.: 262-245 095 (via LRD)

AMIGOE Fax: 674524 Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank N.V.
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiel's Bank N.V.

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000

Directie:
Ingrid de Maayer-Hollander
Leeward News Holding

Hoofdredactie:
Peter Dicker (Hoofdredacteur)
A. van Leeuwen (adjunct-hoofdredactrice)
N. Hendrikse (eindredacteur ÑAPA)

Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Jacoline Debrot-Steegstra, Hennie Harinck, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Issell (opmaak) en Ken Wong (fotograaf)

ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie: Viola Bernardus en Janny Naaldijk
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-15.30 uur Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór 15.30 binnen zijn.

ZOEKERTJES verschijnen op dindag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-15.30 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.

Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Caya G.F. Betico Croes 110
Tel: 24333 (drie lijnen)
Faxnummer: 22368

Eindredacteur/Directeur
Jos van der School
Redactie: Eef Hermers, Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der School, Djisbie Franken (fotograaf)
Advertentie-afdeling: Etleen Clemencia-Landsmark

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 152 tel: 8627

SINT MAARTEN
Correspondent:
Eddie Williams, P.O Box 366, tel: 22580 / 22764
Faxnummer: 25868

Abonnementen en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel: 23919.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster / Correspondente:
Mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1

AMSTERDAM
correspondent:
Mike Willemse
Telefoon & Fax: 020-6137251

HILVERSUM
correspondenten:
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel: 035-724300)

Persagentschappen: ANP en AP
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabant Pers

DRUKKERIJ: Rotaprint N.V.

DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo N.V. Tel: 370503, 370504 en 370304

Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr: 208.000, Maduro Bank rek. nr: 286.330.08 en ABN rek. nr: 11.15.626

Aruba: Caya G.F. Betico Croes 110, tel: 24333

Bonaire: Shon Ma Carolina, Blvd. J. Abraham 15, tel.: 8204 (na 18.00 uur, tel.: 8342)

Losse nummers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen Naf 16,=, op Aruba Naf 17,=.

Buiten Antillen (Nederland):
NAf. 81,15 per maand (luchtpost) of NAf. 25,-- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen

Tom Poes en de Kiekvogel door Marten Toonder



3560 — "Er blijft mij niets anders over, dan beroemd te worden", prevelde heer Ollie verslagen. "Ik heb geen kans, als heer zijnde. Het welzijn van Doddeltje gaat mij boven alles..."

Hij hield de pas in en staarde naar het wrak van een race-auto, dat krom tegen een boom opstond. In de verte reed een ziekenauto voorzichtig weg en op de voorgrond was een agent doende aantekeningen te maken.

"Wat is hier gebeurd?" vroeg heer Bommel beklemd.

"Een auto-ongeluk", verklaarde de beambte. "De markies de Cantecler is alhier tegen een boom opgereden terwijl hij bezig was een snelheidsrecord te breken. Een droevige zaak, die héél slecht had kunnen aflopen".

"H-hoe is het met hem?" vroeg heer Ollie.

De agent haalde de schouders op. "Het ziet er niet zo best uit", verklaarde hij. "De dokter vreest, dat hij een verstandskies gebroken heeft. Ach ja, dat is de prijs voor de roem. Toen hij weggereden werd zei hij nog: De wereld gaat aan traagheid ten onder".

"Ja, ja", zei heer Ollie, "de prijs voor de roem. Beroemdheid wordt duur betaald; ja, ja".

Met een korte knik verliet hij het toneel van de ramp en sloeg de weg in die naar hotel "Het witte paard" voerde.

De fotograaf Kiekvogel stond op de drempel van de uitspanning te wachten. "Daar bent u dus!" riep hij opgelucht uit. "Eindelijk verstandig geworden! Komt u maar gauw binnen, dan zal ik u knippen".

HENRY ® By Dick Hodgins

HIS
HER
MINE
©1992 by King Features Syndicate Inc. World rights reserved.
HODGINS

BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson

CUBCAKE! WHAT ARE YOU DOING WAY UP THERE?
MY GOOD DEED FOR TODAY!
LOOKOUT HAS AN ITCHY SPOT HE CAN'T REACH!
©1992 by King Features Syndicate, Inc. World rights reserved.
FRANK JOHNSON

BEETLE BAILEY ® By Mort Walker

DID YOU BEAT THE EGGS?
I SAID, DID YOU BEAT THE EGGS?!
BEAT THEM AT WHAT ?
©1992 by King Features Syndicate, Inc. World rights reserved
MORT WALKER

REDEYE ® By Bill Yates & Mel Casson

YOU EXPECT ME TO **WHAT** ?
STRETCH YOURSELF ACROSS THE CHASM SO I CAN WALK OVER ON YOUR BACK
IT SHOULD WORK IF YOU REMEMBER ONE THING...
TRY NOT TO LOOK DOWN
©1992 by King Features Syndicate, Inc. World rights reserved.
YATES/CASSON

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP WOENSDAG 18 MAART 1992 EN TOT NADER ORDER:

VALUTA		AANKOOP	VERKOOP AAN PUBLIEK
US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.470	1.490	1.510
PND STERLING	3.010	3.065	3.125
NED GLD	95.17	95.89	96.69
ZW FRANCS	118.57	119.29	120.09
FR FRANCS	30.48	31.58	32.28
DUITSE MARK	107.33	108.05	108.85
IT LIRE	1.11	1.41	1.47
AR FLORIN	98.00	100.00	*100.20 **100.00
JAPANSE YEN	134.07	134.93	135.73
ECU	-.-	221.21	222.01

*VOOR BANKPAPIER
**VOOR OVERBOEKINGEN EN BANKCHEQUES

KOERSEN VAN DE GEMIDDELDE OBLIGATIE-LENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF WOENSDAG 18 MAART 1992 TOT NADER ORDER.

12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	100.99
8 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1992	100.00
9 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1987/2002	95.00
8.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1994/98	100.86

DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

Slaapmiddelen niet voor oudjes

"Slapeloosheid bij bejaarden is een veel voorkomend en voor betrokkenen ernstig probleem. **Slaapmiddelen** zijn echter zelden het aangewezen middel voor slapeloosheid. Integendeel: Zij veroorzaken vaak nachtelijke onrust en een verhoogde kans op vallen". Dat stelde prof. J. Michels, emeritus hoogleraar verpleeghuiskunde donderdag in Nijmegen op het congres "slapen houdt je wakker".

Volgens Michels ligt de oplossing voor oudere mensen in het "wegnemen van wakkerhoudende prikkels". Een aspirientje bij pijn of een hoestmiddel voor een kuchende partner is naar zijn mening vaak het beste medicijn. Vaak is de patiënt bij het wakker worden na een slaapmiddel namelijk slaapdronken en gedesoriënteerd. Die combinatie kan nachtelijke onrust en valpartijen veroorzaken.

Michels dat met het ouder worden het slaappatroon geleidelijk verandert. Inslapen duurt langer, de diepte van de slaap vermindert, de duur van de remslaap neemt af en de persoon wordt vaker tussendoor wakker. Dat laatste zou de belangrijkste reden zijn dat slaap door ouderen als slechter wordt ervaren.

Bejaarde mensen zijn extra gevoelig voor verstoringen van het lichaamsritme. Ze wennen daar ook niet snel aan. Een verstoring van dat ritme duurt vaak nachten lang. Vooral in zieken- of verpleeghuizen - waar mensen met verschillende slaapritmes bij elkaar liggen en op vroege tijden worden gewekt en in bed gestopt - kan dat problemen geven.

Ook prikkels kunnen mensen uit een slaap houden, zoals de lichtstraal van een verpleegster, krakende bedden, snurkende partners, moeten plassen, jeuk en dorst, pijn of benauwdheid. Behandeling van slapeloosheid bij ouderen bestaat volgens Michels uit het voorkomen van die wakkerhoudende prikkels en in het herstel van het dag-nachtritme. Als dit niet lukt, moet men de slaapstoornis accepteren. Slaapmiddelen werken volgens Michels averechts.

Aidstest voor Engelse novicen

Toekomstige priesters in de Engelse rooms-katholieke kerk zijn voortaan verplicht een **aidstest** te ondergaan voordat zij een vaste aanstelling krijgen. Dit schrijft The Independent on Sunday.

Een aidstest wordt ook verplicht voor degenen die zich bij een orde of congregatie willen aansluiten. De krant zegt te beschikken over documenten volgens welke het Vaticaan een dergelijke maatregel van enkele ordes heeft goedgekeurd.

In Engeland zouden twee niet bij name genoemde ordes reeds een aidstest verplicht hebben gesteld, in de Verenigde Staten volgen de Jezuïeten en de Franciscanen deze praktijk. Volgens de zondagskrant zijn kortgeleden in Engeland twee novicen niet tot een orde toegelaten omdat ze een aidstest weigerden.

Tegenstanders van zo'n test zeiden tegen de krant dat de rk kerk op deze manier wil uitzoeken wie seksuele contacten heeft gehad. Een anonieme geestelijke noemde de aidstest voor priesterkandidaten niet consequent. Dan zouden naar zijn mening ook de priesters moeten worden onderzocht. "En waarom de paus dan niet?"

Obstakels bij terugkeer Aristide naar Haïti

PORT AU PRINCE — De militaire machthebbers van Haïti zijn van plan de terugkeer naar de macht van de wettig gekozen president Jean-Bertrand Aristide te dwarsbomen. De autoriteiten debatteren momenteel over een voorstel van de Organisatie van Amerikaanse Staten (OAS) dat beoogt een regering in het zadel te helpen die de steun heeft van Aristide.

De OAS zal het handelsembargo met Haïti niet opheffen voor de huidige machthebbers in dat land met het voorstel zijn akkoord gegaan. Senator Thomas Dupiton betwist de Nationale Assemblee het gezag om het OAS-plan goed te keuren, dat onder meer inhoudt dat de op 29 september vorig jaar verdreven president Aristide in zijn ambt zal worden hersteld.

Dupiton is van mening dat de huidige regering van Joseph Nerette ook een stem moet hebben bij de voorbereiding van een dergelijk akkoord. "Wij verzetten ons niet tegen de ratificatie van het voorstel van de OAS, maar behalve de assemblee moet ook de senaat zijn zegje hebben."

Leiders van de Nationale Assemblee hebben er nu op aangedrongen om op zo kort mogelijke termijn een gezamenlijke vergadering te beleggen met de senaat, zodat het verdrag zou kunnen worden goedgekeurd en het handelsembargo van worden opgeheven.



■*PHNOM PENH — Een squadron-eenheid van de Verenigde Naties draagt de VN-vlag voor zich uit in Cambodja. Soldaten van Australische, Franse, Indonesische, Malayse en Nieuwzeelandse origine lopen de wacht tijdens de beginceremonie van VN-vertegenwoordiging in Cambodja. Er moet onder meer toezicht worden gehouden op de vrije verkiezingen in dat land.*

Oostduitse advocaat blijft in voorarrest

BERLIJN — De Oostduitse advocaat Wolfgang Vogel, die internationaal bekend werd om de rol die hij ten tijde van de DDR speelde bij het ruilen van spionnen tussen oost en west, blijft in Berlijn in voorarrest.

De advocaten van de voormalige onderhandelaar van de communistische DDR lukte het zondag niet, hun cliënt op borgtocht vrij te krijgen.

Tegen de 66-jarige vogel loopt een arrestatiebevel op de verdenking dat hij inwoners van de DDR heeft gechanteerd, die het land wilden verlaten. Er zijn aanwijzingen dat hij hen ertoe heeft aangezet, hun grond te verkopen aan medewerkers van de geheime politie (Stasi) en aan andere "begunstigden". Hem worden 18 concrete chantagepogingen ten laste gelegd. De politie heeft gezegd dat in nog tweeduizend zaken onderzoek plaatsheeft.

Justitie meent dat vrijlating op borgtocht niet verantwoord was, omdat er sprake zou zijn van concreet vluchtgevaar. Vogel beschikt over aanzienlijke sommen geld, waarvan het niet duidelijk is waar die zich bevinden. Bovendien heeft hij extra aandrang om te vluchten nu duidelijk is geworden dat hij jarenlang medewerker van de Stasi geweest is.

Aftreden premier Gomolka van Duitse deelstaat

SCHWERIN — De minister-president van de Duitse deelstaat Mecklenburg-Vorpommern, Alfred Gomolka, heeft bekendgemaakt dat hij maandag aftreedt.

Gomolka maakte zijn besluit tegenover journalisten in Schwerin bekend en zei dat hij nog slechts het vertrouwen heeft van zes leden van zijn christendemocratische CDU-fractie in het regionaal parlement.

Hij zei af te treden na de aanhoudende kritiek van zowel oppositie als vrienden binnen zijn eigen partij op zijn impopulaire besluit scheepswerven die in handen waren van de staat, te privatiseren door ze te verdelen onder investeerders, en niet door de ondernemingen te laten fuseren, zoals de vakbonden eisten. De scheepsbouw is de belangrijkste industrietak in het gebied.

Het aftreden van Gomolka betekent de zoveelste klap voor de CDU van bondskanselier Helmut Kohl. Gomolka is de derde CDU-leider van een deelstaat in de voormalige DDR die het afgelopen jaar is gedwongen tot opstappen.

Tekort betalingsbalans VS laagste in 10 jaar

WASHINGTON - Het tekort op de betalingsbalans van de VS is het afgelopen jaar drastisch geslonken tot 8.62 miljard dollar, het laagste niveau in bijna een decade. Als oorzaken worden genoemd de recessie die de import sterk verminderde, de enorme toename van de export en de bijdragen van de geallieerde landen aan de kosten van de Golfoorlog. Het tekort op de betalingsbalans bedroeg in 1990 nog 92.12 miljard dollar. Aan dit cijfer wordt zo'n grote waarde gehecht omdat het wordt beschouwd als de beste graadmeter voor het vaststellen van de postitie van de VS in vergelijking met de rest van de wereld.

Bijna de helft van de afgelopen jaar geregistreerde inkomsten betreft betalingen door Japan, Saudi Arabië en andere bondgenoten van Washington in verband met de militaire uitgaven inzake de oorlog in de Perzische Golf.

Het recordniveau van de export van Amerikaanse goederen en produkten heeft ook bijgedragen tot het terugdringen van het tekort op de betalingsbalans. Daarnaast verminderde de import sterk door de geslonken koopkracht van het Amerikaanse publiek ten gevolge van de recessie.

Deze factoren geven de VS het laagste tekort sinds 1982, toen het uitkwam op 5.87 miljard dollar. In 1987 liep het tekort nog op tot het record van 160.2 miljard dollar.

Drie soldaten in Georgië levend verbrand

TBILISI — Aanhangers van de verdreven president Gamsachoerdia van Georgië hebben drie soldaten van het regeringsleger levend verbrand tijdens een actie tegen de nieuwe regering van Sjevarnadze.

Een legercommandant in Tbilisi, de hoofdstad van Georgië, heeft gemeld dat de slachtoffers door de rebellen gegijzeld werden in de Westgeorgische stad Zugdidi en 's nachts door hen in brand zijn gestoken.

Interim-president Sjevardnadze van Ggeorgie heeft het westen om erkenning van zijn republiek als onafhankelijke staat gevraagd. Volgens hem voorkomt het aanknopen van diplomatieke betrekkingen dat de republiek het toneel wordt van een bloedige burgeroorlog.

De schendingen van de mensenrechten, die tijdens het bewind van de ex-president Zviad Gamsachoerdia plaatsvonden, is de oorzaak geweest van het uitblijven van internationale erkenning.

Beurs Tokyo in mineur

TOKYO - De beurs in Japan heeft vandaag terrein verloren. Ook de dollar sloot lager in vergelijking met de yen. Op de Japanse beurs zakte de Nikkei-index van de 225 belangrijkste fondsen 153,32 punten, ofwel 0,77 procent, uitkomend op 19.764,31.

De dollar kwam uit op 133,20 yens, een verlies van 0,12 yen in vergelijking met de slotkoers van dinsdag.

Offensief kost 74 Myanmarese militairen de kop

MAE SOT — Bij een offensief op opstandelingen van het Karenverzet zijn bij de Thaise grens 74 Myanmarese militairen om het leven gekomen en ruim honderd gewond geraakt. Dit heeft een woordvoerder van de Myanmarese politie zondag bekendgemaakt.

Bij de gevechten die zich afspeelden in het grensgebied van Myanmar en Thailand werden vier strijders van het Karen-volk gedood, een van de sterkste etnische minderheden in het land.

Myanmarese soldaten gaan vaak de grens met Thailand over om de legerplaatsen van het Karen-verzet aldaar aan te vallen.

Boris Jeltsin uitgenodigd door China

BEIJING — De Russische president Boris Jeltsin, impopulair onder de Chinese leiders vanwege zijn betrokkenheid bij de omverwerping van het communistische systeem in de Sovjet-Unie, heeft van China een officiële uitnodiging gekregen om dat land te bezoeken.

De eerste minister van China, Li Peng, deed de uitnodiging tijdens een ontmoeting met de Russische minister van buitenlandse zaken, Andrei Kozyrev. De datum van het bezoek is niet bekend.

Chinese bestuurders hebben besloten dat het belangrijk is de goede relaties met Jeltsin te onderhouden, ondanks zijn politieke meningen. De Chinese regering wenst de aandacht te vestigen op de economische ontwikkelingen en het behoud van vrede met het buurland.

Li heeft in januari vergaderd met Jeltsin in New York gedurende een zitting van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties.

AGENDA CURAÇAO

MEDISCHE DIENSTEN

ARTSEN

NACHTDIENST ARTSEN
Patiënten van de artsen van Bandabao (derde district) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren. De patiënten van de andere districten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen en het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

KINDERARTS
(particuliere patiënten)
voor de dienstdoende arts belt U tel.: 624900/625100.

VERENIGING VAN TANDARTSEN
voor de dienstdoende arts gedurende het weekeinde en op feestdagen gelieve tel.: 682222 op te bellen.

CENTRO MEDICO STA ROSA
Sta Rosaweg 327, tel.: 672300/676666; openingstijden zaterdag en zondag van 08.00-24.00 uur.

WIJKVERPLEGING

WIT GELE KRUIS WIJKVERPLEGING
(Santa Maria 17, tel.: 682344, 682947, 682412 en 682574)
geopend vanaf zeven uur 's morgens tot vijf uur 's middags); Spreekuur wijkgebouw Bonam: iedere dinsdag van 09.00-11.00 uur, tel.: 371865; Suffisant: tel.: 687707; Montagne Abao: tel.: 673711; Kaya Fensu: tel.: 618577, Mamayaweg: tel.: 657508; voor informatie omtrent zuigelingen- en peuterbureaus kan men terecht op consultatiebureau Brievengat, tel.: 373584.
Nachtdienst t/m 24 maart: **zuster Botermans, tel.: 372682.**

STICHTING VAN HET WIT GELE KRUIS VOOR GEZINSVERZORGING 'KWIDO PA FAMIA'
Sta Maria 17, tel.: 680222; spreekuren maandag, woensdag en vrijdag van 08.00-10.00 uur; dinsdag en donderdag van 14.00-16.00 uur.

NEUTRALE WIJKVERPLEGING
kantoor Gosieweg 15, tel.: 692231/692232; geopend van 07.00-17.00 uur; de wacht heeft **zuster Concension, tel.: 685381, pageboy 027-053 b.g.g. 691838.**
kantoor Bandabao, Groot Sta Martha 141, tel.: 642555; geopend van 14.00-17.00 uur; de wacht heeft **zuster Concension, tel.: 685381.**

KRAAMKLINIEK RIO CANARIO
Schottegatweg Noord 43, tel.: 44510, 691343, 691683 en 691838; voor informatie over prenatale zorg en zorg gedurende en na de bevalling.
Consultatiebureau zuigelingen: iedere donderdagmiddag van 13.30-16.00 uur.
Consultatiebureau peuters: iedere dinsdagmiddag van 12.30-14.45 uur.

STICHTING WIJKVERPLEGING BANDABAO
Fontein 35, tel.: 648077/648387; open van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; na 17.00 uur bereikbaar: **zuster Plaas, tel.: 642955** b.g.g. 601760.
Consultatiebureau: iedere dinsdag van 09.00-11.00/18.00-20.00 uur.

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU
Voor informatie tel.: 672289, 648225 of 672699.

APOTHEKEN

NACHTDIENST

Otrobanda
Gr. Piscadera, Jan Noorduynweg z/n, tel.:685022/685023.
Punda
Popular, Hoek Maduro/Colombusstr., tel.:611269/612376.

DIVERSEN

HEEFT U hulp nodig bel SOS-lijn 127.

LUCHTPOSTSLUITING
(Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag om 11.30 uur; woensdag om 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag om 17.30 uur en zaterdag om 10.45 en 17.00 uur.
De Verenigde Staten en Europa (op zaterdag): voor aangetekende en gewone poststukken om 14.45 en 15.45 uur.
Het zegelloket is op zaterdag van 07.00-15.00 uur open.

THORAX CENTRUM
(Jan Noorduynweg naast UNA, tel.: 685544) openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 685917.

POSTMUSEUM NEDERLANDSE ANTILLEN
(hoek Keukenstraat/Kuiperstraat, Punda) openingstijden van maandag t/m vrijdag van 09.00-18.00 uur; zaterdag van 09.00-15.00 uur. Op zon- en feestdagen gesloten tenzij in zeer bijzondere omstandigheden.

DIERENASIEL
kantooruren maandag t/m vrijdag 10.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag van 10.00-13.00/16.00-18.00 uur; zondag gesloten

DIERENARTS
voor spoedgevallen gelieve te bellen: 614000 (Veterinaire Dienst) voor de dienstdoende arts.

■*ERZINCAN — Een halve week na de aardschok in Turkije zijn reddingswerkers nog steeds op zoek naar overlevenden. Af en toe wordt er nog iemand levend onder de brokstukken vandaan gehaald. Velen bleven dakloos achter nadat een kwart van de gebouwen in de stad Erzincan instortte. Deze moeder en haar kinderen bivakkeren met dikke kleren en dekens onder de blote hemel, vechtend tegen de vrieskou. Het officiële dodental ligt momenteel op 376.*

Kamperen in de vrieskou



SURINAME
Met wekelijks luchtpost verrast u fam. of vrienden met een PK Kip-5 Lbs voor f 15,= incl. verzendk.
DHAN TRADING N.V.
Nrd Roosendaal 208
Kant. wo t/m zat. 9 - 12 v.m., 7 - 9 n.m.
Tel. 692067
U belt op, wij doen de rest.

BETONMIX
Tomco n.v.
Voor: Blokken, Zand, Grind, Bewapening, Beton.
BRAKKEPUT ARIBA
NST TECHNISCHE SCHOOL
TEL: 672204 - 674673.

ONGEDIERTE?
68 02 60

"Lees-O-Theek Curaçao"
MAPPEN
vól leesplezier voor het hele gezin.
Informatie: Tel. 371900
10.00 - 12.00 uur
14.00 - 16.00 uur

APPARTEMENT TE HUUR
compleet gemeubileerd voor 1 persoon of echtpaar zonder kinderen.
Te bevragen:
379030 - 376235

Te Huur gevraagd Woning of Appartement met (minimaal) 2 slaapkamers door Nederlands accountantskantoor.
Telefoon 612236 (kantooruren).

2 SLAAPKAMER APPARTEMENT TE HUUR GEVRAAGD
Gelieve te bellen:
Tel.: 372221 na 18.00 uur

Te koop aangeboden: BOUWKAVEL TE CAS GRANDI
- rustig gelegen
- oppervlakte ca. 955 m²

Vraagprijs: Naf 75.000,=
Serieuze gegadigden:
tel. 372767
ná kantooruren.

TE KOOP
FIAT
PICK-UP
Overyear
Prijs: f. 11.900,-
Tel.: **373811**

SPANISH WATER
FOR RENT
For about 1 year
Fully furnished 2 bedrooms house with pier for boat
ALSO
Fully furnished
2 bedrooms apartment
Until December 1st
Call 671038

Faxmachines
Copiers
MINOLTA
MUSKUS
Erieweg 28 Zeelandia

STUDIO CREATIVE SCREEN PRINTING
For all your **designing** and **printing needs.**
Santa Rosaweg 28
Tel.: 369033
Fax.: 371172

FOR SALE
Hyundai Excel GL
2 doors, hatchback, 2800 km, only 5 months old, white, airco, excellent condition
Naf. 16.000,= **Phone 661482 or 615520**
after 9 pm.

Flowershop Floralux
heeft dame nodig voor o.a. de job van
telefoniste/secretaresse.
Eisen o.a.:
* leeftijd tussen 30-45 jaar
* MAVO-HAVO opleiding of gelijkwaardig
* goede contactuele eigenschappen
* papiaments, nederlands, spaans en engels kunnen spreken

Bel voor opspraak 377765 kantooruren.

COLTOF & SCHOUTEN
REAL ESTATE
Makelaars & Taxateurs onroerend goed.

TE KOOP
FRAAI GELEGEN WOONHUIS TE CAS GRANDI
Indeling: woonkamer, slaapkamer, open keuken, grote porch op 764 mtr.² eigendomsgrond.
Tevens aanwezig bouwtekening voor groter woonhuis.
Prijs: NAfl. 179.000 k.k.
Info.: Tel.: 369996 / 602341 - Fax.: 369722
Sta. Rosaweg # 33

BOCUMI
Booster Milieu Curaçao
Problemen met..........!?
* Volle beerput
* Verstopt riool
* Kakkerlakken
* Ongedierte
* Komehein
* Grof vuil

Bel: 680260 - Fax: 680260
Knip uit goed voor u!

ENGELS voor BEGINNERS
SPAANS voor BEGINNERS
NEDERLANDS voor BEGINNERS
Bij LEM PUNDA: aanvang 1 april
DE CASTRO BUILDING 12, Tel.: 612640
Inschrijfgeld f. 15,- Boeken f. 20,- Lesgeld f. 30,- Duur 11 mnd.
BEL OP TUSSEN 5 - 8.30 uur. Wie vooruit wil gaan moet TALEN LEREN.

CURACAO CARIBBEAN RESORT & CASINO
A GOLDEN TULIP HOTEL
WANTS
FEMALE TRAINEE DEALERS
AGE 20 TO 30
ENGLISH IS A MUST
COME TO CASINO WITH PHOTO

Piscadera Management Co. N.V.
WANTED
CAREER WOMEN
4 to 6 Serious minded women, age 20 to 30 years old, interested in training for Casino career. Knowledge of english is essential. Must have a High School Diploma and have never been a Dealer in any Casino.
We are willing to send you to **LAS VEGAS** for training, all expenses paid. When your training course is completed you must be willing to start at the bottom. Advancement will be quick if you are qualified.
You must be willing to work nights and weekends. A 3 (three) year contract must be signed with our Casino before you enter the training program. If you can meet these above requirements, please call for an appointment.

Miss. Beulah Henriquez
Piscadera Management Company N.V.
c/o Curaçao Caribbean Hotel & Casino
Phone: 625000 ext. 6076

Cassandraweg no. 36/Jongbloed
Fancy Feet
Children Fashion Shoes
Aan al haar clientèle
Wij zullen in verband met **re-organisatie** en spoedig betrekken van een nieuw pand tot nader **order gesloten zijn.**
Wij vertrouwen op uw begrip.

Houdt de zon buiten!
Economischer, mooier en.... comfortabeler
Vertisol:
Vertical Blinds voor Kantoor en Huis
Bel nu: Tel. 378853, Erosweg 51
Voor deskundig advies
Vertisol
Vertical Blinds

VERHUISD
Love CAR RENTAL
is verhuisd naar
SANTA ROSAWEG 107A
(vroeger KOEKEPAN) telefonisch bereikbaar op
379353 / 379332 / 379217

Te Koop 15 ft Boston Whaler met **70 pk Evenrude buitenboord motor**, compleet met trailer en dekzeil; alles in uitstekende staat.

Fiberglas console voor 15 ft. Boston Whaler.

Tel.: 375129 na 19.00 uur.

TA BENDE
Auto BUICK CENTURY Nov. '87
km. 24.750 pa F. 22.500,=
Auto NISSAN LAUREL Okt. '86
km. 39.500 pa F. 15.000,=
Auto VOLVO 1985
km. 98.000 pa F. 20.000,=
Por jama tel. 612460.

SUPER-GEMAKKELIJK !
Eén oplos-tablet Bloo helpt Uw toilet **SCHOON EN FRIS** te houden!
Bloo
verkrijgbaar: Blue Spruce, Fresh Evergreen en Lavender

ROOSEVELT REAL ESTATE n.v.
Landhuis Calabari
F.D. Rooseveltweg 271 -Curaçao, N.A.
Tel.: (599-9) 693051 - Fax: 692191

WOONHUIZEN TE KOOP

SCHOTTEGATWEG WEST (ZAKENPAND ANNEX HUIS)	NAF. 110.000,- k.k.
SOUAX	NAF. 115.000,- k.k.
KAYA KOKCHI (GROTE BERG)	NAF. 120.000,- k.k.
STENEN KORAAL	NAF. 120.000,- k.k.
SCHOTTEGATWEG WEST (TOKO ANAI)	NAF. 130.000,- k.k.
MARACAIBOWEG (SUFFISANT)	NAF. 140.000,- k.k.
BEURS	NAF. 150.000,- k.k.
KAYA KOKOLISHI (SCHELPWIJK)	NAF. 150.000,- k.k.
MAHUMA	NAF. 160.000,- k.k.
STENEN KORAAL	NAF. 160.000,- k.k.
VILLAPARK CAS GRANDI (NIEUW BOUW)	NAF. 185.000,- k.k.
THE BOTTOMWEG (STA. MARIA)	NAF. 205.000,- k.k.
VAN GOGHSTRAAT (JONGBLOED)	NAF. 205.000,- k.k.
HERFST (STA. ROSAWEG)	NAF. 240.000,- k.k.
MEXICOWEG (STA. MARIA)	NAF. 265.000,- k.k.
VERKAVELINGSPLAN JUAN HATO	NAF. 290.000,- k.k.
SABANA KRAS (MONTAGNE)	NAF. 300.000,- k.k.
NESTORWEG (JONGBLOED)	NAF. 340.000,- k.k.
VILLAPARK CAS GRANDI	NAF. 390.000,- k.k.
SCHOTTEGATWEG WEST (RESTAURANT ANNEX HUIS)	NAF. 397.000,- k.k.
KAYA MISA ALEGRE (BONAM)	NAF. 498.000,- k.k.

Voor onze klanten hebben we dringend huurhuizen nodig, hetzij gemeubileerd of niet, van 2 slaapkamers tot 4 slaapkamers, elke prijsklasse, elke buurt. Uw huis of appartement verhuren bel en wij komen langs voor verdere informatie en offertes uiteraard via........
...............de Real Estate op de Rooseveltweg.

FUNDASHON ENTIERRO NA CUOTA
Tel: 375390 - 375277
Vraagt:
Free-lance Verkopers-Incasseerders,
met eigen vervoer, op aantrekkelijke commissie-basis.

Lijsten van betalende leden aanwezig.
Referenties vereist.
Persoonlijke sollicitaties, **na telefonische afspraak.**

Tropical Lens Center
Aanpascentrum voor Kontaktlenzen
verbonden aan oogheelkundige praktijk zoekt op korte termijn
ASSISTENTE
Leeftijd 18-24 jaar, representatief voorkomen, acuratesse en goede kontaktuele eigenschappen zijn van belang.

Brieven te richten aan:
Tropical Lens Center
t.a.v. Hr. P.J.H. Cuypers
Schottegatweg-Noord 37
Curaçao.

Te Koop:
Openfisherman 19 ft. Merk: Mako
Johnson motor 90 pk.
1 jaar oud. Nieuwe bekleding.
Opnieuw geverfd. Uitstekende staat.
Prijs Fls. 19.950,=
Tel.: 616412 na 18.00 uur.

Maison Jeannette
Corriweg 16A (naast Blinden Instituut)
Voor mooie Europese dameskleding
De nieuwe kollektie is binnen!
Open: Dinsdag t/m Zaterdag 10-12 a.m.
Woensdag - Vrijdag 10-12 a.m. - 4-6.30 p.m.
Eventueel op afspraak.
Tel. 379259 - 379083

VERKOPER
Een op Curaçao gevestigde Maatschappij heeft plaatsingsmogelijkheid voor een **VERKOPER (Salesman) van alcoholische dranken.**
Voorkeur gaat uit naar iemand met ervaring met de verkoop van bier, wijnen en andere alcoholische dranken, en die goed bekend is met de markt op Curaçao.
Kennis van papiaments, nederlands, engels en spaans strekken tot aanbeveling.
Salariëring op basis van commissie-regeling biedt praktisch ongelimiteerde mogelijkheden.
Sollicitanten kunnen telefonisch contact opnemen: 623022.

NOBO!
HOT LEGS!
TEXAS STYLE
Si, nan a yega !!!
na
TEXAS ALAPARIA.

Nan ta delisioso ! Un pia di galiña pika, pika, dushi, dushi, bros, bros !

2 HOT LEGS	fl. 2,50
5 HOT LEGS	fl. 6,00
10 HOT LEGS	fl. 10,00

Ademas, ora bo kumpra bo HOT LEGS, bo por kumpra un di e Kùpnan chulito aki yená ku
1 LITER DI PEPSI
pa unikamente fl. 1,50

PEPSI
TEXAS Style
ALAPARIA
Saliña, handa di PIZZA HUT

TE KOOP AANGEBODEN

JOUBERT
REALTY
voorheen Rapid N.V.
Emancipatie Blvd. 25
Telefoon: 376244
Fax.: 376438

GEZELLIGE WONING TE ABRAHAMSZ
Met 2 slaapkamers, 1 badkamer, keuken, zit-eetkamer, overdekte voorporch en terras.
Beschikbaar : n.o.t.k.
Eigendomsgrond : ca. 3.000 m2.
Prijs : Naf. 170.000,-

BEKNOPT, LEUK WOONHUIS TE JULIANADORP
Met 3 slaapkamers, 2 badkamers, keuken, bijkeuken, speelse woon- eetkamer, kleine voorporch en overdekte achterporch.
Beschikbaar : direkt
Eigendomsgrond : 875 m2
Prijs : Naf. 220.000,-